Влада - Радам!

Голос України

ГАЗЕТА ВЕРХОВНОЇ РАДИ УКРАЇНИ



№ 22 (1772) ♦ Четвер, 5 лютого 1998 року ♦ Ціна договірна

...Плюс бартеризація всієї країни

За підсумками роботи промисловості України в 1997 році виявлено тенденцію до зростання обсягів бартерних операцій, повідомили агентству «Інтерфакс-Україна» в Держкомстаті.

Найбільші показники негативної динаміки обсягу бартеру зафіксовано в електроенергетиці та паливній промисловості — зростання відповідно з 20,4% і 28,9% за січень—квітень 1997 року до 45,8% і 50,1% в цілому за рік.

Для окремих промислових підприємств бартер став майже єдиним засобом реалізації власної продукції, зазначає Держкомстат. Так, шляхом товарообміну в 1997 році реалізовано всю продукцію АТ «Новомосковський трубний завод» Дніпропетровської області, більш як 98% продукції акціонерних товариств «Камишбурунський залізорудний комбінат», «Джанкойський консервний завод» Автономної Республіки Крим, «Ізмаїльський целюлозно-картонний комбінат» Одеської області і «Кременчуцький завод селікатної цегли» Полтавської області.

Парламентська хроніка

Міни під демократію

Ранкове засідання 4 лютого

Сесія підтримала пропозицію лідера депутатської групи «Єдність» і партії «Громада» Павла Лазаренка заслухати Прем'єр-міністра Валерія Пустовойтенка і міністра інформації Зиновія Кулика про те, чому вони не виконують постанову Верховної Ради про відновлення випуску газети «Правда Украины».

Водночас Верховна Рада підтримала свого Голову Олександра Мороза і дала доручення Комітету з питань правової політики і судово-правової реформи з'ясувати статус Міністерства інформації: чи Мінінформ входить до системи виконавчої влади і чи його існування відповідає Конституції України?

(Закінчення на 2-й стор.).

Европа: разом, а не нарізно

Триває державний візит до України Федерального Президента Німеччини Романа Герцога. Учора ввечері Голова Верховної Ради України Олександр Мороз прийняв високого гостя.

А вчора ранком відбулася зустріч президентів України та Німеччини, після якої вони відповіли на запитання журналістів. Леонід Кучма наголосив, що «розмова була конкретною, відвертою і безумовно корисною». «Візит загалом, — охарактеризував Л. Кучма, — відбуватиметься під знаком розширення співробітництва між нашими країнами».

Роман Герцог також неодноразово підкреслював: «Німецька політика спрямована на те, щоб допомагати Україні в усіх сферах, в тому числі надавати їй допомогу в інтеграції до європейських структур».

(Закінчення на 5-й стор.).

А за сиротою ніхто не заплаче



Мабуть, немає нічого, що вражає більше за сирітську сльозу дитини. За невинну сльозу того, хто з волі жорстоких обставин зостався без материнського тепла, без батьківської опіки і підтримки. Справді-бо: як билинка в полі. І таких дітей, хоч як це прикро, стає дедалі більше. Причому нерідко при живих батьках.

Кажуть: не та мати, яка народила, а та, яка виплекала-виховала. Бо ніщо не може замінити сиротині материнського доброго слова, батьківського даху. Навіть найліпші сиротинці з теплом і ситим обідом, з літнім відпочинком біля моря чи за кордоном. І як добре, що не перевелися люди, яких все-таки обпікає сирітська сльоза і які хочуть допомогти нещасним дітям. Наперекір нелегким життєвим обставинам.

(Кореспонденцію «Сімейний дитячий будинок в облозі реформ» читайте на 4-й стор.).

Парламент підставляє своє плече

Виступ народного депутата, голови партії «Громада» Павла Лазаренка на сесії Верховної Ради 3 лютого 1998 року

Шановні народні депутати!

Тільки надзвичайна ситуація, що склалася сьогодні у країні, змусила мене вийти на цю, найвищу в державі, трибуну.

В Україні трапився безпрецедентний акт. Вперше за шість років незалежності закрито видання — газету «Правда Украины». Її рахунки блоковано, а саму редакцію ліквідовано як юридичну особу. Жодних законних підстав для такого насильства не було. «Правда Украины» зареєстрована в 1994 році згідно з чинним законодавством.

(Закінчення на 4-й стор.).

Лист на першу сторінку

Втікає розум за кордон

Разом з талановитими фахівцями і вченими, що виїжджають за кордон на постійне місце проживання, спливають і наші науково-технічні досягнення. А тим часом на навчання спеціалістів затрачено немалі народні гроші. На мою думку, було б справедливо законом встановити порядок виїзду за кордон. Бажаючий залишити Україну має сплатити за безкоштовне одержання диплома фахівця, цим самим хоч би частково повернути затрачені державні кошти.

І. САВЧЕНКО,
ветеран праці.

Дніпропетровська область.

Армен ХАНБАБЯН, «Голос України» (з Єревана)

Президент пішов. Проблема залишилася

Як і очікували, загострення протистояння між президентом Левоном Тер-Петросяном, з одного боку, і прем'єр-міністром Робертом Кочаряном, котрого підтримували міністри-силовики, з другого, завершилося 3 лютого відставкою президента Вірменії. Цьому сприяла та обставина, що напередодні більшість депутатів від пропрезидентського блоку «Республіка» в Національних зборах залишили свою фракцію і перейшли на бік фракції «Ополченець», яка відбиває інтереси міністра оборони Вазгена Саркисяна.

Протистояння почалося після того, як Левон Тер-Петросян виступив за мирне розв'язання проблеми Нагірного Карабаху на основі взаємних компромісів. З цим не погоджувалися лідери Нагірно-Карабаської республіки, котрі вважали, що план президента веде до поразки та капітуляції.

(Закінчення на 5-й стор.).

P.S.

○ Населення України сплатило 1997 року за житлово-комунальні послуги 54 % від нарахованої суми.

○ В Одесі знову побито журналіста — редактора газети «ТВ плюс мир» О. Решетняка.

○ У Криму виявлено польовий склад мінометної батареї часів Великої Вітчизняної війни.

У номер

Постанова Верховної Ради України

Про порушення законодавства України щодо обставин закриття газети «Правда Украины»

Наказом № 7 від 28 січня 1998 року міністром інформації України заборонено випуск газети «Правда Украины» за публікацію критичних матеріалів щодо діяльності виконавчої влади.

Відповідно до частини першої статті 18 Закону України «Про друковані засоби масової інформації (пресу) в Україні» випуск друкованого засобу масової інформації може бути припинено за рішенням засновника (співзасновника) або суду. Закон не надає права припиняти випуск газети Міністерству інформації України або будь-якому іншому органу та визнавати недійсними свідоцтва про державну реєстрацію друкованого засобу масової інформації. Дії газети «Правда Украины» не підпадають під жодне з положень статті 41 про відповідальність за порушення законодавства про друковані засоби масової інформації.

Верховна Рада України **постановляє:**

1. Звернути увагу Кабінету Міністрів України на порушення міністерствами та іншими центральними органами виконавчої влади України частини другої статті 19, а також статті 34 Конституції України, якою гарантується право на свободу думки і слова, на вільне вираження своїх поглядів і переконань.
2. Відповідно до статті 116 Конституції України Кабінету Міністрів України терміново здійснити заходи щодо відновлення з 4 лютого 1998 року випуску газети «Правда Украины».
3. Запропонувати Президенту України розглянути питання про звільнення Кулика З. В. з посади міністра інформації України.

Голова Верховної Ради України О. МОРОЗ.

м. Київ, 3 лютого 1998 року
№ 49/98-ВР.

Захист — малому бізнесу

Третього лютого Голова Верховної Ради України Олександр Мороз зустрівся з представниками Всеукраїнської асоціації підприємців, які пікетують парламент, за їх словами, «в основному на знак підтримки уваги законодавців до питань малого бізнесу». Відбувся обмін думками щодо шляхів та проблем розвитку дрібного підприємництва, соціально-правових основ його існування, різнобічних аспектів законодавчого забезпечення нормального функціонування цієї форми діяльності громадян.

У розмові взяв участь заступник Голови Верховної Ради України Віктор Мусіяка.

Прес-служба Верховної Ради України.

Репетиція державного перевороту

Хоча ситуація в Ялті, де розгорілися пристрасті довкола призначення Президентом виконувача обов'язків міського голови, дещо стабілізувалася, депутати міськради й надалі не визнають законність указу глави держави і продовжують цілодобове чергування в будинку ради. У вівторок міліція знешкодила два вибухові пристрої, нині кордони довкола будівлі міськради знято. Однак у кабінеті секретаря міськради Олександра Калюся, який забезпечував за відсутності голови роботу міськради, забарикадувалися шестеро депутатів Ялтинської міськради, четверо депутатів ВР Криму і двоє їхніх помічників і не пускають до кабінету міліціонерів. Ряд народних депутатів України виступили на сесії Верховної Ради з вимогою правової оцінки ялтинських подій. Народний депутат Юрій Кармазін назвав їх «репетицією державного перевороту в Криму». Як відомо, за рішенням Верховної Ради міністр внутрішніх справ і заступник Генпрокурора мають з парламентської трибуни поінформувати депутатів про ситуацію в Ялті.

Парламентська хроніка

Сваволі — годі

Денне і вечірнє засідання 3 лютого

Депутат Віктор Омеліч (група «Єдність») вніс на розгляд парламенту законопроект про імпічмент Президенту. Потреба в такому законопроекті, на думку депутата, спричиняється частими випадками порушення Конституції Президентом і його адміністрацією та відсутністю в Конституції процедури імпічменту.

Парламент України вніс до порядку денного 9-ї сесії проект закону про процедуру імпічменту Президенту.

Верховна Рада України розглянула питання щодо ситуації, яка склалася навколо редакції газети «Правда Украины» у зв'язку з призупиненням її виходу, і прийняла відповідну постанову.

Дії Міністерства інформації розцінено як порушення Конституції України. Закон не надає права зупиняти випуск газети Міністерству інформації або будь-якому іншому органу, крім за рішенням суду або самих співзасновників.

Верховна Рада постановила: Кабінету міністрів України терміново здійснити заходи для відновлення з 4 лютого 1998 року випуску газети «Правда Украины», а Генпрокуратурі провести відповідне розслідування цієї справи.

Посада міністра інформації, відзначали депутати, несумісна з антиконституційними діями. Президентові запропоновано звільнити з цієї посади міністра Зиновія Кулика.

Початку вечірнього засідання Верховної Ради з найбільшим нетерпінням чекали пікетники, що зранку мерзли біля її будинку.

Найбільш стійких і витривалих запросили до сесійного залу, коли депутати обговорювали проект закону про внесення змін до декрету Кабінету міністрів України «Про прибутковий податок з громадян». І терпіння було винагороджено. Пікетники не тільки одігрілися, а й стали свідками прийняття в першому читанні одного з найважливіших, за свідченням депутатів, законів, зустрівши його схвальними гучними оплесками.

І хоча у проекті, як відзначав депутат Євген Жовтяк, залишився ще ряд нерозв'язаних питань, зокрема одне з нагальних — відрахування з фіксованого податку коштів до Пенсійного фонду, документ сприятиме розвитку малого бізнесу і економіки.



Верховна Рада постановила розглянути закон у другому читанні вже нинішньої п'ятниці.

Анатолій КАРАСЕНКО.
Фото Сергія КОВАЛЬЧУКА.

Міни під демократію

Ранкове засідання 4 лютого

(Початок на 1-й стор.).

На вимогу народних депутатів міністр внутрішніх справ Юрій Кравченко доповів ситуацію про дії правоохоронних органів у місті Ялті. За словами міністра, у той час, коли у приміщенні міської ради перебували близько 20 депутатів, до міського управління внутрішніх справ надійшов сигнал про міну в кабінеті міського голови. Працівники міліції прибули до приміщення міської ради, але депутати їх спершу не впустили. Лише о 8 годині 40 хвилин силовики розпочали пошук міни. Однак знайшли саморобний вибуховий пристрій, і не в кабінеті голови, а на даху. Ці слова міністра викликали сміх у залі. Як і повідомлення про те, що цей пристрій після вивчення знищили.

— Ви не повинні виконувати незаконні накази, що суперечать Конституції і законам, — підкреслив Олександр Мороз після виступу Ю. Кравченка.

Отже, можна констатувати: останні події, які відбуваються в Україні, свідчать про те, що виконавча влада і Президент закладають «міни» під демократію.

Комітет з питань державного будівництва, діяльності рад і самоврядування отримав доручення: розглянути зауваження Президента України до закону «Про проведення виборів депутатів місцевих, районних у місті Києві рад та міського голови в місті Києві» і підготувати проект постанови, який буде обговорено після обідньої перерви. Верховна Рада ознайомилася з кандидатурами Віктора Сєдих і Володимира Ваховського, яких рекомендовано обрати членами Центральної виборчої комісії. Під час розгляду у третьому читанні проекту закону про політичні партії вдалося дійти згоди тільки щодо заборони створення партіями незаконних збройних формувань. Інший камінь спотикання — про право заборонити діяльність політичної партії — так і не вдалося подолати. Голова Верховної Ради вніс пропозицію перенести розгляд закону на 5 лютого. Верховна Рада прийняла закон України про Фонд державного майна України.

Після тривалої дискусії перенесено розгляд законопроектів «Про перелік об'єктів права державної власності, що не підлягають приватизації», а також «Про залучення до Державного бюджету на 1998 рік амортизаційних відрахувань».

Володимир КОРОЛЮК.

Допоможе нам Гарвард?

Голова Верховної Ради України Олександр Мороз прийняв ректора Гарвардського інституту міжнародного розвитку (США) пана Джеффрі Сакса. Зустріч відбулася на прохання гостя, який перебуває в Україні з робочим візитом.

Ділова й відверта розмова стосувалася болючих питань ринкового трансформування економіки нашої держави. Голова Верховної Ради сказав, що, на його думку, аналіз ситуації і поради з боку Гарварда більше скидаються на загальний підхід до перехідних економік, недостатньо враховують конкретні українські реалії. На прохання гостя О.Мороз докладно охарактеризував негаразди в приватизаційному процесі, податковій політиці, фінансово-банківській системі. Їх стан, наголосив він, ще мало сприяє стабілізації і відродженню вітчизняного господарського комплексу. Мало допомагають і зовнішні запозичення, які надаються переважно під невигідні для нас умови, в тому числі політичні. Не менш істотною причиною слід вважати і дефіцит поваги до закону. Це має місце, на жаль, навіть у вищих ешелонах виконавчої влади України. Законослухняність ще не стала беззастережною нормою нашого суспільного життя.

Погодившись з цими думками, співрозмовник доповнив їх, зокрема, міркуваннями щодо стану світової економіки в цілому. Вона переживає нині нетривкий момент. Тому інвестори, мовляв, виявляють стриманість, обережність стосовно насамперед країн з недосконалою податковою системою, нестабільною політичною ситуацією, високим рівнем криміналізації економічних відносин. Джеффрі Сакс висловив готовність у подальшому тісніше співпрацювати з українськими партнерами, дбати, щоб рекомендації інституту, пропоновані нам, ґрунтувалися на всебічній, глибоко науковій оцінці соціально-економічного становища України.

Прес-служба Верховної Ради України.

Заява фракції Народного руху України у Верховній Раді України

Під тиском спікера парламенту лідера соціалістів О. Мороза ухвалено рішення про трансляцію в прямому радіоефірі на першому загальнодержавному каналі пленарних засідань останньої сесії Верховної Ради України. Зате провалено пропозицію про збільшення замість цього кількості радіо- та телепередач про хід сесії із рівним представництвом усіх депутатських груп і фракцій.

Ліві сили вирішили до останнього дня свого перебування в нинішньому парламенті використовувати найвищу трибуну держави для виголошування популістських гасел та розпалювання політичних пристрастей напередодні виборів.

Народний рух України завжди послідовно відстоював принципи гласності в діяльності органів державної влади, але водночас рішуче виступав і виступає проти профанації цих принципів заради отримання дешевого політичного зиску. Саме це безсоромно чинять у Верховній Раді перед виборами певні політичні сили. Псевдозахисники гласності на чолі з О. Морозом, жонглюючи дармовими мікрофонами, дбають не про те, що треба зробити, а про те, що сказати, зайвий раз нагадавши довірливим виборцям про свої напускні чесноти. Після ухвалення постанови про отримання радіоефіру за державний кошт для передвиборчої агітації знову поллються потоки «праведного» гніву та солодких обіцянок.

Народний рух України не просто вважає недоцільною пряму радіотрансляцію пленарних засідань, але й пропонує використати вивільнений час для аналітичних передач про діяльність парламенту та представлених у ньому політичних сил із рівноправним їхнім представництвом. Переконані, що лише в такий спосіб ще можна було б налагодити результативну законотворчу роботу Верховної Ради на фініші її діяльності, розглянувши вкрай важливі проекти законів: з-поміж них — підготовлені фракцією Руху законопроекти про пенсійне забезпечення та державну соціальну допомогу, Земельний кодекс та інші.

Шкода, що ліва та псевдоцентристська більшість у парламенті віддала перевагу безплідному мітингуванню замість об'єктивного всебічного інформування громадян України.

Голова фракції В'ячеслав ЧОРНОВІЛ.

м. Київ, 4 лютого 1998 року.

Скрізь, окрім столиці

Територіальні комісії з виборів народних депутатів місцевих рад і сільських, селищних і міських голів створено на всій території України, крім Києва, — повідомив на прес-конференції голова Центральної виборчої комісії Михайло Рябець. Оскільки Київській міськраді не вдалося створити територіальну комісію до 1 лютого, як обумовлено законом про місцеві вибори, її має створити у 5-денний термін ЦВК з подання міського голови. М. Рябець поінформував, що Київський міський голова Леонід Косаківський уже зробив таке подання до ЦВК.

Як відомо, Президент України застосував право вето до закону про порядок проведення виборів у столиці. Він не погоджується з обранням міського голови Києва прямим голосуванням городян. Стаття 140 Конституції України гласить, що особливості здійснення місцевого самоврядування в містах Києві та Севастополі визначаються окремими законами України. Мабуть, ці особливості глава держави розуміє як обмеження самоврядування. Чи відбудуться вибори в столиці вчасно, залежить від Верховної Ради, яка розгляне президентське вето на закон про вибори в Києві.

Банкір — не президент



Голова Національного банку України Віктор Ющенко зробив заяву для преси

Для нього стало повною несподіванкою висунення його кандидатури на пост президента.

Участь у боротьбі за крісло глави держави не входить до планів В.Ющенка. Як голова Національного банку, він принципово відмежовується і від участі в парламентських виборах, і від членства в політичних партіях.

ВЕРХОВНА РАДА УКРАЇНИ

9 сесія

РЕЗУЛЬТАТИ ПОІМЕННОГО ГОЛОСУВАННЯ

питання № 8

Голосування проведено 03/02/98 10 годин 36 хвилин

Про проект постанови про порядок висвітлення роботи дев`ятої сесії Верховної Ради України

В голосуванні взяло участь 338

ЗА — 236 ПРОТИ — 44 УТРИМАЛОСЬ — 11 НЕ ГОЛОСУВАЛО — 47

Рішення ПРИЙНЯТЕ

Не входить до складу фракцій і груп

ЗА — 34 ПРОТИ — 2 УТРИМАЛОСЬ — 1 НЕ ГОЛОСУВАЛО — 5

Бобриньов О. В.	43	ЗА
Буздуган Ю. О.	438	ЗА
Буряк С. В.	211	НЕ ГОЛ.
Вітович О. В.	275	ЗА
Вітренко Н. М.	346	ЗА
Грінцов І. Г.	355	ЗА
Гурвіц Е. Й.	294	....
Дем'ян Г. В.	281	....
Іллясевич Я. М.	282	ЗА
Кавун В. М.	54	ЗА
Карасик В. М.	387	НЕ ГОЛ.
Кондратюк А. О.	55	ЗА
Круцик Р. М.	202	УТРИМ.
Кудревич О. А.	392	ЗА
Лук'яненко Л. Г.	68	ЗА
Марченко В. Р.	348	ЗА
Матковський О. Б.	339	ЗА
Мельник В. С.	89	НЕ ГОЛ.
Меркушов В. Т.	78	....
Мороз О. О.	223	ЗА
Мусіяка В. Л.	378	ЗА
Нідзієв О. І.	214	....
Носов В. В.	319	ЗА
Омельчук Р. Ю.	334	НЕ ГОЛ.
Павловський М. А.	406	ЗА
Поживанов М. О.	135	ЗА
Пронюк Є. В.	205	ПРОТИ
Ратушний М. Я.	361	ЗА
Ричагов Г. В.	316	ЗА
Сахань І. Я.	417	НЕ ГОЛ.
Симоненко І.П.	440	ЗА
Сластьон Ю. Ф.	401	ЗА
Степенко В. І.	331	ЗА
Стецько Я. Й.	201	ПРОТИ
Тима Ю. К.	365	ЗА
Тимошенко Ю. В.	229	....
Ткаченко О. М.	430	ЗА
Хмара С. І.	261	ЗА
Хомич М. В.	338	ЗА
Чернявський О. П.	353	ЗА
Чорноусенко О. І.	379	ЗА
Чулаков Є. Р.	99	ЗА
Шандрюк О. І.	266	ЗА
Шевченко В. І.	133	ЗА
Шеховцов О. Д.	128	ЗА
Юхимчук А. П.	50	ЗА
Ярошинський Б. Х.	337	ЗА

Комуністи України — за соціальну справедливість і народовладдя

ЗА — 73 ПРОТИ — 0 УТРИМАЛОСЬ — 0 НЕ ГОЛОСУВАЛО — 4

Аксененко С. І.	254	ЗА
Анненков Є. І.	245	ЗА
Бєльський В. І.	189	НЕ ГОЛ.
Биченко М. І.	382	ЗА
Боженко О. В.	285	ЗА
Бублик Ю. Т.	354	ЗА
Верхогляд В. К.	409	ЗА
Вишнєвецький Г. В.	120	ЗА
Гармаш Л. І.	375	ЗА
Гмиря С. П.	240	ЗА
Долженко Г. П.	450	ЗА
Дондик М. І.	149	ЗА
Донченко Ю. Г.	259	ЗА
Дорошевський М. В.	34	ЗА
Єськов В. А.	241	ЗА
Зачосов В. О.	46	ЗА
Звонарж А. Ю.	310	НЕ ГОЛ.
Іванов В. Г.	148	ЗА
Іванов В. О.	393	ЗА
Ілюшин В. О.	237	ЗА
Кожевников Б. М.	113	....
Кожушко О. М.	145	ЗА
Кочерга В. Г.	122	ЗА
Кочерга В. С.	247	ЗА
Красняков Є. В.	118	ЗА
Кризський Ю. О.	246	ЗА
Кузнєцов П. С.	127	ЗА
Куз`єв В. А.	287	ЗА
Кузьменко С. Л.	179	ЗА
Лантух В. І.	56	ЗА
Левченко А. І.	243	ЗА
Майборода С. Ф.	284	ЗА
Малєвський О. Т.	404	ЗА
Мармазов Є. В.	234	ЗА
Масенко О. М.	330	ЗА
Мірошниченко Ю. О.	26	ЗА
Мішура В. Д.	225	ЗА
Моісеєнко В. М.	131	ЗА
Найда Г. І.	396	ЗА
Немировський В. Л.	309	ЗА
Олійник Б. І.	190	ЗА
Охріменко К. О.	123	ЗА
Павленко Е. І.	27	ЗА
Панасовський О. Г.	147	ЗА
Парубок О. Н.	424	ЗА
Пасечна Л. Я.	126	ЗА
Пейгалайнен А. В.	143	ЗА
Петренко Д. Д.	255	ЗА
Пилипенко М. В.	29	ЗА
Понеділко В. І.	182	ЗА
Пустовойтовський В. С.	384	НЕ ГОЛ.
Радько В. І.	351	ЗА
Райковський Б. С.	385	ЗА
Роєнко В. Г.	423	ЗА
Самойлик К. С.	403	ЗА
Сизенко Ю. П.	177	ЗА
Симоненко П. М.	150	ЗА
Сікалов В. І.	119	ЗА
Снігач А. П.	399	ЗА
Сокерчак В. М.	314	ЗА
Таран М. В.	180	ЗА
Терещук В. В.	138	ЗА
Тодоров Є. С.	185	НЕ ГОЛ.
Уланов В. М.	258	ЗА
Хмельовий А. П.	140	ЗА
Хунов А. І.	130	ЗА
Целих Ю. Г.	233	ЗА
Цибенко П. С.	249	ЗА
Черенков О. П.	253	ЗА
Чивюк М. В.	292	ЗА
Чумак М. В.	443	ЗА
Чумаченко М. І.	441	ЗА
Шестаков В. П.	137	ЗА
Шкрабак П. А.	293	ЗА
Штепа Н. П.	42	ЗА
Юрковський А. В.	45	ЗА
Яковенко О. М.	124	ЗА
Яценко В. М.	157	ЗА

Рух за народ, за Україну

ЗА — 1 ПРОТИ — 10 УТРИМАЛОСЬ — 2 НЕ ГОЛОСУВАЛО — 7

Альошин В. Б.	224	....
Глухівський Л. Й.	277	УТРИМ.
Горбаль М. А.	359	НЕ ГОЛ.
Горбатюк М. П.	16	НЕ ГОЛ.
Горохівський Л. Т.	358	ПРОТИ
Григорович Л. С.	204	НЕ ГОЛ.
Жовтяк Є. Д.	219	ПРОТИ
Заєць І. О.	18	....
Зарудний А. А.	362	....
Кендзьор Я. М.	280	НЕ ГОЛ.
Кожин Б. Б.	203	ПРОТИ
Косів М. В.	279	ПРОТИ
Кулініч В. В.	222	ПРОТИ
Лавринович О. В.	274	ЗА
Лупаков Є. О.	433	ПРОТИ
Манчуленко Г. М.	435	УТРИМ.
Мовчан П. М.	198	ПРОТИ
Танюк Л. С.	267	НЕ ГОЛ.
Таран (Терен) В. В.	321	ПРОТИ
Федорин Я. В.	4	....
Червоній В. М.	335	НЕ ГОЛ.
Чобіт Д. В.	271	ПРОТИ
Чорновіл В. М.	357	НЕ ГОЛ.
Шевченко В. Ф.	213	ПРОТИ
Яблонський В. А.	407	....

Група «Конституційний Центр»

ЗА — 5 ПРОТИ — 18 УТРИМАЛОСЬ — 3 НЕ ГОЛОСУВАЛО — 8

Бакай І. М.	208	....
Бандурка О. М.	390	ЗА
Безсмертний Р. П.	220	ПРОТИ
Бондаренко В. С.	252	НЕ ГОЛ.
Борзих О. І.	238	ПРОТИ
Буткевич В. Г.	59	....
Волковецький С. В.	199	ПРОТИ
Голубченко А. К.	188	....
Горбатов В. М.	37	....
Горинь Б. М.	356	УТРИМ.
Дьомін О. О.	371	....
Євдокимов В. О.	301	НЕ ГОЛ.
Ємець О. І.	260.	....
Жулинський М. Г.	64	ПРОТИ
Звягільський Ю. Л.	110	....
Іоффе Ю. Я.	248	ПРОТИ
Капустян В. Н.	327	НЕ ГОЛ.
Кармазін Ю. А.	299	ЗА
Карпов О. М.	373	ПРОТИ
Кияк Т. Р.	431	ПРОТИ
Кірімов І.З.	218	НЕ ГОЛ.
Климпуш О. Д.	172	ПРОТИ
Ковалко М. П.	325	....
Коломойцев В. Е.	239.	....
Коршинський І. Ю.	174	НЕ ГОЛ.
Кравчук Л. М.	364	ПРОТИ
Медведчук В. В.	171	ПРОТИ
Мостиський А. Б.	67	ЗА
Мулява В. С.	197	ПРОТИ
Осадчук П. І.	206	ПРОТИ
Пасько С. О.	425	УТРИМ.
Пилипчук В. М.	196	ПРОТИ
Плющ І. С.	445	НЕ ГОЛ.
Поровський М. І.	341	....
Процев'ят Т. І.	268	НЕ ГОЛ.
Рябець М. М.	173	....
Севрюков В. В.	297	....
Семиноженко В. П.	366.	....
Сирота М. Д.	418	ПРОТИ
Славов М. А.	13	ЗА
Спіженко Ю. П.	165	....
Стецьків Т. С.	273	ПРОТИ
Стоян О. М.	62	ПРОТИ
Таранов О. В.	372	....
Ткаченко С. К.	192	ЗА
Франчук А. Р.	31	....
Франчук І. А.	35	....
Череп В. І.	350	НЕ ГОЛ.
Шаров І. Ф.	41	....
Шейко П. В.	444	УТРИМ.
Юхновський І. Р.	263	ПРОТИ
Яворівський В. О.	228	ПРОТИ

Група «Вперед, Україно»

ЗА — 13 ПРОТИ — 2 УТРИМАЛОСЬ — 2 НЕ ГОЛОСУВАЛО — 6

Білас І. Г.	278	ПРОТИ
Білоус В. О.	317	....
Бондаренко В. Д. 8	ЗА	
Бурячинський О. М.	342	НЕ ГОЛ.
Головко В. І.	318	ЗА
Грабар М. Ф.	176	ЗА
Єльяшкевич О. С.	394	ЗА
Ємельянов В. М.	283	....
Єрмак А. В.	193	ЗА
Жир О. О.	93	ПРОТИ
Квятковський І. В.	49	ЗА
Коваленко А. А.	11	....
Ковтунець В. В.	333	НЕ ГОЛ.
Коліушко І. Б.	272	НЕ ГОЛ.
Костицький В. В.	195	....
Лановий В. Т.	17	....
Омельченко Г. О.	322	ЗА
Оробець Ю. М.	15	ЗА
Осташ І. І.	269	НЕ ГОЛ.
Петренко М. І.	230	ЗА
Пинзеник В. М.	264.	....
Пономаренко Б. Й.	422	УТРИМ.
Соболєв С. В.	183	ЗА
Стретович В. М.	58	ЗА
Суднишин Ф. С.	184	ЗА
Терьохін С. А.	320	НЕ ГОЛ.
Чейпеш С. І.	170	....
Швидкий П. Є.	276	УТРИМ.
Шишкін В. І.	296	ЗА
Ягофферов А. М.	235	НЕ ГОЛ.

Група «Єдність»

ЗА — 28 ПРОТИ — 1 УТРИМАЛОСЬ — 0 НЕ ГОЛОСУВАЛО — 1

Байрак М. В.	83	ЗА
Безуглий А. Г.	398	ЗА
Гаманюк Л. Ю/	84	ЗА
Гарькавий В. І.	106	ЗА
Данча М. Д.	175	ПРОТИ
Дідик П. А.	380	ЗА
Завалевська В. О.	232	ЗА
Кириленко І. Г.	96	ЗА
Коропенко А. А.	85	ЗА
Кочерга В. П.	88	ЗА
Лазаренко П. І.	105	ЗА
Литвин В. В.	79	....
Лященко К. Д.	4	ЗА
Магда І. І.	98	ЗА
Михайленко С. М.	76	....
Москаленко А. І.	104	ЗА
Недвига Г. М.	57	ЗА
Овчаренко П. П..	73.	....
Омеліч В. С.	100	ЗА
Рудик І. Л.	405	ЗА
Рябченко О. В.	75	ЗА
Савченко В. Г.	80	ЗА
Садько В. Г.	102	ЗА
Селіфонтьєв С. І.	86	ЗА
Смірнов Є. Л.	61	ЗА
Степанюк Д. П.	87	ЗА
Тихонов Ю. Т.	101	ЗА
Харламов В. Г.	103	ЗА
Худомака В. П.	95	ЗА
Чукмасов С. О.	81	ЗА
Чурута М. І.	251	НЕ ГОЛ.
Шевченко В. І.	340	ЗА
Шибко В. Я.	82	ЗА

Фракція партії регіонального відродження України

ЗА — 15 ПРОТИ — 3 УТРИМАЛОСЬ — 1 НЕ ГОЛОСУВАЛО — 7

Азаров М. Я.	115	....
Алексеєв В. Г.	369	ЗА
Болдирєв Ю. О.	112	ЗА
Бородіч Л. П.	91	....
Гладуш В. Д.	92.	УТРИМ.
Гуров В. М. 90	ЗА	
Євтухов В. І.	448	....
Єгудін В. І.	39	ПРОТИ
Жумикін А. П.	24	НЕ ГОЛ.
Іщенко О. І.	432.	....
Кальник В. М.	164	ПРОТИ
Коген Ю. Б.	36	ЗА
Костюченко Л. М.	77	....
Недригайло В. М.	152	ЗА
Паламарчук В. О.	291	....
Пехота В. Ю.	374	НЕ ГОЛ.
Писаренко А. А.	111	ЗА
Півторак В. В..	419	ЗА
Попеску І. В..	434	ЗА
Пшенична О. М..	40	ЗА
Самофалов Г. Г.	121	НЕ ГОЛ.
Старовойтова Г. М.	32	ЗА
Степанов О. П..	439	ЗА
Стешенко О. М.	256	....
Сторіжко В. Ю.	349	ЗА
Сургай М. С.	142	ЗА
Татаринов А. А.	132	ЗА
Терець В. М.	187	НЕ ГОЛ.
Товт М. М.	169	ПРОТИ
Тютін В. О..	74	НЕ ГОЛ.
Черновецький Л. М.	5	....
Чікал А. В.	156	НЕ ГОЛ.
Ямковий І. О.	60	НЕ ГОЛ.
Янко С. В.	139	ЗА

Група «Незалежні»

ЗА — 18 ПРОТИ — 1 УТРИМАЛОСЬ — 0 НЕ ГОЛОСУВАЛО — 1

Бабич В. Г..	87	ЗА
Бережний О. Т.	391	ЗА
Бряузов В. П.	52	ЗА
Васильєв Г. А.	109	....
Вернигора Л. М.	332	....
Гетьман В. П..	426	ПРОТИ
Діхтяренко Г. Ю..	420	ЗА
Дронь А. А..	449	....
Запорожець Ю. М.	286	ЗА
Ігнатенко О. С.	363	ЗА
Карпачова Н. І.	28	ЗА
Крук Ю. Б.	305	ЗА
Кулаков А. А.	328	ЗА
Ландик В. І.	114	ЗА
Лобенко А. О.	303	ЗА
Миримський Л. Ю.	25	ЗА
Мозер Г. Е.	154	НЕ ГОЛ.
Ольховський Б. І.	388	....
Піскуновський К. В.	63	ЗА
Радченко Г. Ф..	442	ЗА
Раханський А. В.	30	ЗА
Свято В. П..	416	ЗА
Сергієнко В. І.	295	ЗА
Симоненко В. К.	298	ЗА

Група «Соціально-ринковий вибір»

ЗА — 9 ПРОТИ — 3 УТРИМАЛОСЬ — 0 НЕ ГОЛОСУВАЛО —4

Ампілогов В. Ф.	116	НЕ ГОЛ.
Анісімов Л. О.	178	ЗА
Бортник В. Ф..	413	ПРОТИ
Динейкін Г. І.	250	ЗА
Дмитренко О. І.	244.	....
Жеребецький Є. П.	270	ЗА
Карнаух М. В.	323	ЗА
Кириченко С. О.	395	....
Крандакова О. В.	38	НЕ ГОЛ.
Кужель О. В.	181	....
Марчук Є. К.	324	ЗА
Масол В. А..	446	ПРОТИ
Мірошниченко Л. М.	136	ЗА
Новіков О. В.	209	....
Пудрик В. Ю.	134	НЕ ГОЛ.
Ткаченко В. А.	347	ЗА
Угаров Г. Ю.	186	....
Улинець В. Г.	168	ПРОТИ
Чеботарьов В. П.	227	....
Чемерис В. В.	265	....
Чечетов М. В.	125	....
Шамарин О. М.	144	ЗА
Шеренін Ю. Л..	44	НЕ ГОЛ.
Щербань В. П.	107	ЗА

Фракція Аграрної партії України

ЗА — 7 ПРОТИ — 3. УТРИМАЛОСЬ — 2 НЕ ГОЛОСУВАЛО —3

Бардин Я. Б.	216	....
Боровик О. Г..	447	ПРОТИ
Васюра І. І..	428	....
Ващук К. Т.	69	....
Германчук П. К..	72	ЗА
Глух І. В.	290	....
Горбатюк М. Д.	158	....
Гошовська В. А.	386	....
Даниленко А. С.	221	ПРОТИ
Душейко П. Г..	429	....
Загородній Г. Д.	212	НЕ ГОЛ.
Ківшик П. А.	326	НЕ ГОЛ.
Косолапов А. Г.	389	ЗА
Кравчук В. І.	215	....
Мельник С. І.	161	УТРИМ.
Мосійчук С. О.	160	УТРИМ.
Парасунько М. В.	51	ЗА
Петрук В. І.	336	ЗА
Платовський Є. В.	288	ЗА
Попов Д. А.	308	ЗА
Рудченко М. М.	163	ПРОТИ
Семенчук В. М..	415	....
Сидоренко Г. В.	162	....
Скіпальський О. О.	66	....
Тітенко В. Г.	313	НЕ ГОЛ.
Шулежко М. Я..	421	ЗА
Яковенко В. П..	412	....

Фракція Соціалістичної та Селянської партії України

ЗА — 33 ПРОТИ — 1 УТРИМАЛОСЬ — 0 НЕ ГОЛОСУВАЛО — 1

Агафонов А. В.	289	ЗА
Брит В. П.	194	ЗА
Вінський Й. В..	411	ЗА
Говорун В. П.	311	ЗА
Головко А. Ф..	410	ЗА
Гончар В. А.	304	ЗА
Довганчин Г. В..	436.	....
Довгань С. В..	400	ЗА
Дроботов А. І.	33	ЗА
Дудченко М. П..	408	....
Камінський Л. О.	141	ЗА
Кириченко М. О.	329	ЗА
Кіяшко С. М.	108	ЗА
Коструба І. Ф.	166	ЗА
Лавриненко М. Ф.	345	ЗА
Лінчак М. С.	217	НЕ ГОЛ.
Луньов Г. О.	191	ЗА
Марковська Н. С..	47	ЗА
Мельник П. Я.	306	ЗА
Моцпан А. Ф.	146	ЗА
Мухін В. В.	370	ЗА
Ніколаєнко С. М..	402	ЗА
Олексеєнко В. К.	151	ЗА
Петренко А. А.	153	ЗА
Сас С. В.	231	ЗА
Семенюк В. П.	159	ЗА
Сінченко С. Г.	242	ЗА
Слободянюк С. М.	167	ПРОТИ
Степанов М. В.	257	ЗА
Степанов П. С.	236	ЗА
Суслов В. І.	383	....
Цушко В. П.	315	ЗА
Чапюк Р. С..	71	ЗА
Черепков В. Ф.	117	ЗА
Чиж І. С.	414	ЗА
Чупахін О. М.	381	ЗА
Шаланський А. М.	226	ЗА
Яровенко В. С..	53	ЗА

Надруковано з комп'ютерного набору системи «Рада».

НЕЗАБАРОМ виповниться дев'ять років, як на Дніпропетровщині з'явився перший сімейний дитячий будинок. Ніна Іванівна і Віталій Олександрович Лискіни з Новомосковська, маючи одного рідного сина, взяли на виховання ще десятеро дітей-сиріт. Чи треба зайвий раз пояснювати, який відважний і благородний це був вчинок? Тим паче, що невдовзі сім'я стала ще більшою. А нещодавно Лискіни забрали з пологового будинку й покинуте матір'ю-зозулею немовля...



Проблема

Сімейний дитячий будинок в облозі реформ,

або Чи не час вшановувати нам передусім героїв оборони свого народу?

Нащо нам цибуля, коли свою ніде дівати

Однак обставини змушують вести мову про зовсім інший бік життя цього сімейного дитячого будинку. Досі Лискіни ніколи не скаржилися, що їм тяжко, що не допомагають. Не скаржаться, власне, і тепер. Але в останні місяці, коли міськвиконком «в порядку експерименту дещо перенакшив форми матеріального забезпечення сім'ї», нам, признається Ніна Іванівна, стало набагато скрутніше. Жінка, повторюю, не ображається і нікого не збирається гудити. Але те, що за задумом опікунів від держави мало б наче сприяти дитячому будинку, насправді, дошкуляє йому.

Що ж відбувається? На харчування дітей у цьому сімейному дитбудинку досі міський відділ освіти щомісяця перераховував тисячу гривень. У Лискіних свій рахунок у банку. Тож врешті-решт гроші отримували готівкою. І розпоряджалися ними за власною логікою і кмітливістю. Купляли ті продукти, які вважали необхідними. І там, де кращі чи дешевші. Не обов'язково, скажімо, в крамницях, а й на ринках також. Тепер же готівкою Лискіни на місяць одержують максимум триста, а то й лише двісті гривень. Решту — продуктами. Отже, вибирати не доводиться: бери те, що дають. Якщо вочевидь за високими цінами та нещадливо — обурюватися марна річ.

— У нас за містом гектар землі, де влітку разом з дітьми виростили достатньо для власних потреб картоплі, капусти, цибулі та іншої городини, — каже Ніна Лискіна. — А тепер таке саме завозять «додатково» за наші ж, по суті, гроші. Які ми могли б витратити на щось інше, чим би ласували наші діти.

Ніна Іванівна не хоче думати, що їй та її чоловіку не довіряють «безконтрольно» розпоряджатися коштами з бюджету. Жодного разу не давали Лискіним приводу для таких підозр. Навпаки, вони цілком згодні з тим, що якийсь механізм контролю має бути. Бо сімейний дитячий будинок все-таки перебуває на державному утриманні. Але ж не в такій незручній формі, як тепер.

Чому так сталося

В обласних інстанціях запевнили: жодних нових вказівок чи рекомендацій з цього приводу ніхто не давав. То що, самодіяльна «творчість» міськвиконкому і його голови Віктора Литвищенка? Трохи несподівано це, бо досі насамперед саме меру Лискіни були вдячні за підтримку та допомогу. Вважають Віктора Івановича навіть названим батьком своїх прийомних дітей. Адже свого часу Литвищенко був причетний до створення сімейного дитячого будинку-первістка в Новомосковську. Отже парадокс: благословив, а тепер пасує. Чи не так?

— Претензії Ніни Іванівни, певно, цілком слушні. Але ті зміни в наших відносинах з її дитбудинком — ніякий не експеримент, а вимушений пошук виходу з несприятливого становища, — сказав Віктор Іванович. — Нам дедалі складніше забезпечувати й утримувати сімейство Лискіних. Однак, схоже, що обраний нами варіант справді не влаштовує сімейний дитсадок, тож міська рада шукатиме прийнятніший компроміс. Але саме компроміс, бо сповна повернутися до вчорашнього варіанта навряд чи вдасться...

Отут давайте спокійно та послідовно й обміркуємо причини конфлікту. З'ясуємо, хто і де їх породив. З Новомосковська чи ні починає «гнити» рідна держава, на що нарікали ледве не всі, з ким довелося спілкуватися?

З головою Новомосковської міськради ми зустрілися буквально напередодні нового року. І не могли не зауважити вочевидь «збудженого» чи «передноворічного» настрою Віктора Литвищенка. А перебував він у гуморі, виявляється, тільки тому, що того дня місто таки змогло перерахувати останні тисячі гривень, щоб повністю за грудень — а, отже, і за рік — виплатити зарплату працівникам бюджетної сфери, а всім пенсіонерам — пенсії. За нинішніх умов це як-не-як подвиг. Але те далося майже з боєм. Стояти довелося до останнього. Як на передовій.

Тільки напередодні, 23 грудня, сталася тут й інша знаменна подія: до міської скарбниці надійшла «страшна» сума грошей — відразу аж 118 тисяч гривень податків. Для міста — рекорд, гідний якщо не книги Гіннесса, то, мінімум, літопису наших економічних реформ. Хоч, швидше, мабуть, літопису ганьби і сорому. Адже в середньому протягом усього минулого року бюджет міста поповнювали щодня максимум 20 тисяч гривень. Частіше — значно менше. Чи можна на такі гроші викручуватися, латати дірки, щоб усі були ситі і задоволені?

А Новомосковськ по-своєму унікальний. З одного боку, людей працездатного віку тут менше, ніж пенсіонерів. А з другого — менше, ніж і дітей, підлітків, учнів та студентів. Зате питома вага такої категорії населення, як одинокі престарілі, найбільша. Просто донедавна це було курортне містечко Дніпропетровщини, де споруджували дитячі оздоровчі заклади і де, виходячи у відставку, полюбляли селитися металурги, шахтарі і військові. Оскільки ж міський голова Віктор Литвищенко тепер до найбільш соціально незахищених зараховує і вчителів, лікарів та правоохоронців, то можна уявити, наскільки дедалі обмеженішими стають у Новомосковську можливості боронити й захищати своїх людей від зубожіння і нестатків. Тим паче, що і добра половина найменш чисельного загону тих, хто має заробляти гроші для міста, працює швидше умовно. І також місяцями не отримує зарплати.

Отак і виходить, що на перший погляд ніби дріб'язкові, суто побутові негаразди, які «наздогнали» сімейний дитячий будинок Лискіних, — наслідок невтішних реалій, з яких місцевій владі все тяжче і тяжче виплутуватися. Адже до тієї тисячі гривень, яку щомісяця необхідно виділяти на харчування великої родини, треба приплюсувати ще не менш як дві також щомісячні тисячі, необхідні на одяг, навчання, комунальні послуги та інші неминучі витрати. Сім'я є сім'я, і їй завжди потрібні саме «живі» гроші. А чим може зарадити бюджет міста, який дедалі міліє від недоїмок, заборгованості та всіляких взаємозаліків на грані бартерних операцій?

Тішать байками

Хоч як намагається дехто з високих достойників переконати нас у тому, що начебто минулий рік подав нарешті надію на оздоровлення нашого суспільства, факти, зібрані в Новомосковську, свідчать про інше. Нас і далі ведуть у глухий кут. А за ознаки одужання можна приймати хіба що чи не останні уже намагання органів місцевого самоврядування захистити свій народ від загрози винищення. Слухали ми, скажімо, з цього приводу просто вражаючі сповіді завідуючих міською службою соціального захисту Івана Білого, відділами освіти Івана Плохого та соціальної допомоги за місцем проживання Тетяни Чупрун, голови відділення Пенсійного фонду Володимира Джуліка та голови ради ветеранів Миколи Невпряги. А вислухавши, зробили для себе несподіване відкриття. Якщо раніше гарантом благополуччя всіх без винятку новомосковців був досить потужний місцевий трубопрокатний завод, який робив міський бюджет майже невичерпним і щедрим, то нині єдиний невеликий хлібозавод намагається всіх бодай хоч якось нагодувати...

Тим часом надто рясно у нас заходилися нагороджувати всілякими високими відзнаками нібито неперевершених реформаторів. Чи не час натомість відзначити нагородами героїв оборони населення від наслідків діянь таких реформаторів? Сміємо запевнити, що тільки ці нагороди шануватимуть і цінуватимуть колись наші нащадки. А діти з сімейного дитбудинку Лискіних, як виростуть, так це точно.

Микола НЕЧИПОРЕНКО.
Дніпропетровська область.

Парламент підставляє своє плече

(Початок на 1-й стор.).

Що ж змінилося протягом останніх місяців?

Виконавча влада розпочала цинічну підготовку до виборів. «Правда Украины», як і більшість друкованих засобів масової інформації, стала в жорстку опозицію до владних структур. Саме безкомпромісною позицією «Правды Украины» й можна пояснити зухвалі, безпрецедентні дії функціонерів. Сьогодні, боячись справедливого гніву народу, вони забороняють вихід газети.

Це робиться самочинно — без відповідного рішення суду, як передбачає законодавство України.

Сьогодні це сталося з «Правдой Украины». А завтра? Хто буде наступним? Тижневик Руху «Час/Тайм» чи газета «Товариш»? Політичні кольори уже не гратимуть ролі.

Що можна сказати про державу, в якій відбуваються такі грубі розправи над опозиційною пресою? Що можна сказати про керівництво тієї держави, котре змушує своїх улесливих чиновників видавати подібні розпорядження? Дуже влучну відповідь на всі ці запитання дав нещодавно голова Спілки журналістів України Ігор Лубченко. «Із закриття газет починав ГКЧП», — сказав він.

Виходить, що Україна стоїть за крок до введення надзвичайного стану!

Тому прошу внести в порядок денний питання про правомірність закриття «Правды Украины». А також — про юридичну оцінку втручання владних структур в інформаційне поле України.

Проект постанови міг би бути таким:

1) негайно відновити вихід «Правды Украины», що була закрита без рішення суду;

2) створити слідчу комісію для перевірки всіх фактів незаконного втручання урядових структур в інформаційне поле України;

3) притягнути до кримінальної відповідальності всіх посадових осіб, які винні в цьому. Зокрема, міністра інформації Зиновія Кулика, секретаря Ради національної безпеки та оборони пана Горбуліна, а також керівництво видавництва «Преса України» та Укрпошти.

По-друге. Сьогодні газета «Правда Украины» продовжує виходити. На допомогу прийшли журналісти практично всіх видань, солідарність виявили політики, справжні патріоти України. Колектив звернувся до суду. Творчий колектив, щоб не опинитися просто неба, забарикадувався в редакції. Журналісти не згодилися з протизаконним рішенням чиновників і далі випускають газету.

Проте нині ніхто не зможе гарантувати, що репресії проти газетярів на цьому припиняться. Сьогодні о пів на третю ночі працівники правоохоронних органів поставили ультиматум: або журналісти звільняють приміщення, або їх кинуть до в'язниці. Якщо так піде і далі, то вже сьогодні або завтра в Україні з'являться перші політичні в'язні.

Я змушений звернутися до світової спільноти, у Раду Європи: потрібно запобігти появі в Україні політв'язнів.

По-третє. Владні структури розпочали тотальне переслідування опозиційних партій, їх лідерів. У цьому зв'язку хочу ще раз наголосити: усі звинувачення проти мене сфальсифіковані і нема жодних підстав для мого переслідування. Готовий довести це. Я відвідаю Генпрокуратуру і дам відповідь на запитання слідчих.

Але паралельно прошу створити спеціальну депутатську комісію, яка б могла провести незалежне розслідування та перевірку всіх оприлюднених проти мене фактів і водночас дотримання законності у діях керівництва Генпрокуратури. Сподіваюся, що депутатська комісія зможе добратися і до замовників. Лише за таких обставин можна отримати об'єктивні підтвердження. Якщо комісія знайде докази моєї вини, то я готовий скласти з себе депутатську недоторканність і відповісти перед законом. Якщо ж комісія з'ясує, що звинувачення висунуті під політичним тиском, тоді Верховна Рада вправі ретельно вивчити роль Генпрокуратури і дати відповідну оцінку.

Я звертаюся до колег по парламенту, представників політичних партій: сьогодні ми повинні об'єднатися і сказати рішуче «ні» всім тим діям, котрі проводить сьогодні влада з незалежною пресою.

Дякую за увагу.

Тиша, дорожча за бурю

УКРАЇНО-РОСІЙСЬКІ відносини завжди викликали і викликають підвищений інтерес і в політиків, і в представників засобів масової інформації. Нового імпульсу вони набули у зв'язку з ратифікацією Верховною Радою великомасштабного договору про дружбу і співробітництво наших країн, зокрема неоднозначне ставлення до цього документа російських парламентаріїв, які мали б винести це питання на розгляд Державної Думи вже завтра.

А тим часом зв'язки України і Росії, принаймні на політичному рівні, активізувалися: у Москві недавно побував глава зовнішньополітичного відомства України Геннадій Удовенко, відбулася зустріч «без краваток» Леоніда Кучми і Бориса Єльцина, які досягли чимало домовленостей у торгово-економічній галузі.

Кореспондент «Голосу України» взяла інтерв'ю у Надзвичайного і Повноважного Посла України в Російській Федерації Володимира **ФЕДОРОВА.**



— Володимире Григоровичу, коли аналізувати розвиток україно-російських відносин, то нині, здається, настало майже затишшя, такий собі штиль...

— Я б так не сказав. А відчуття затишшя — від того, що і формування наших відносин, і розв'язання багатьох питань увійшло в більш конструктивне русло. Адже досі жодна зі сторін не могла втриматися від узаємних докорів. Минулий рік щодо цього був переломний.

Проте, попри все, у політиків вистачило здорового глузду домовитися і знайти компроміси у розв'язанні найважливіших проблем, скажімо, з поділу Чорноморського флоту. А те, що з України не розповзається зброя (а її чимало, бо нам дісталася найбільш боєздатна частина Радянської Армії), — хіба це не перемога людей, які багато для цього попрацювали?

Нині — період конструктивної роботи. Приїзд Бориса Єльцина до Києва, офіційний візит Леоніда Кучми в Москву, який відбудеться вже цього місяця, зустрічі президентів «без краваток» сприяють конструктивній роботі. Та й майбутня ратифікація великого договору Держдумою важлива подія в цьому ряду, бо він однаково потрібен обом народам.

— Як ви гадаєте, яка найбільша проблема усувається з підписанням договору?

— Найголовніше те, що коли раніше до України придивлялися, то нині у ній бачать по-справжньому незалежну державу, з якою необхідно будувати відносини. Особливо економічні. А від успіхів в економіці будуть залежати і всі інші справи. У рамках візиту Леоніда Кучми готується і довгострокова програма економічного співробітництва — в одних галузях ми допомагатимемо одне одному, в інших конкуруватимемо, створюватимемо нормальні умови для торгівлі. І хоч кожна держава має свої інтереси і цілі, але завжди можна домовитися. Як, наприклад, це сталося в оподаткуванні товарів.

— Тобто, кінець торговій війні?

— Ну, це не була війна, але дурниць наробили безліч. І я не думаю, що тут сталася помилка. Швидше за все, спрацювали чиїсь політичні та економічні інтереси. Треба шукати форми співробітництва, і обидві сторони готові це робити. Скажімо, через зустрічі ділових людей, з тим щоб вони робили свій бізнес в Україні й Росії. Бо прагнути в Європу — похвальне бажання: хто б не хотів так жити? Але нас там поки що не чекають. Та й із чим туди йти? У цьому напрямку ще треба багато працювати. А Росія — поруч, вона зацікавлена у торгівлі з нами. Ми більше потрібні одне одному, ніж будь-хто інший. Та й, здається, і ми, і наші сусіди вже зрозуміли, що на ринку найголовніший інтерес — це інтерес споживача. Як не крути, а везти товар вигідніше з України і навпаки, ніж у будь-які інші країни.

— Каменем спотикання в україно-російських відносинах називають гуманітарну сферу, зокрема ставлення до мов — російської в Україні і української — в Росії. Як розв'язується це питання в Росії?

— Так, це найскладніший момент, бо зачіпає долі людей. Розпад єдиної держави боляче зачепив і долі, і душі. Щоб полегшити цей біль, теж немало робиться. В Україні приналежність до іншої національності, на щастя, не буває причиною ненадання громадянства чи неприйняття на роботу. Була б голова на плечах — робота знайдеться. Щодо мови, то в Росії точаться дискусії про нібито дискримінацію російської мови в Україні. Це не так, бо зараз, швидше, треба рятувати українську мову в Українській державі, думати, як забезпечити її функціонування в ній.

Узгодили ми й інше питання — нарахування пенсій тим українцям, які заробили їх на півночі Росії. Та й зараз у Росії, зокрема в Москві, на будовах і транспорті працює чимало українців, а у вузах навчається понад сім тисяч наших студентів, причому, це в основному безплатна форма навчання. Проте не обходиться без проблем, особливо з тими, хто працює за контрактом. Буває, що трудові угоди укладаються з фірмами, які до порядних віднести важко. Тож нашому консульському відділу нудьгувати не доводиться.

— Я звернула увагу на те, що при перетині кордону поїздом ані російські, ані українські прикордонники і митники не завдають клопоту пасажирам, не кажучи вже про зайву курку, яку раніше неодмінно витрушували з чийого-небудь клунка...

— Бачте, це теж робота, яку провели дипломати з обох сторін, — спрощений і безвізовий режим. Та й митники тепер уже не курей шукають, а, на жаль, наркотики і контрабанду...

— І ще одне запитання: відносини Україна—НАТО і Росія—НАТО. Здається, наші сусіди аж надто ревниво стежать за інтеграцією України у структури Північноатлантичного альянсу...

— Ми ж сусіди. А одному сусідові не байдуже, з ним дружить другий. Тому й розмов на цю тему багато. Але в принципових питаннях і Україна, і Росія співпрацюють з НАТО в однаковій формі. Я думаю, що краще, ніж про це заявили Леонід Кучма і Борис Єльцин, і не скажеш: президенти розцінюють документи про відносини Росія—НАТО і Україна—НАТО як такі, що забезпечують національні інтереси їхніх країн і є вкладом у зміцнення безпеки та стабільності в євроатлантичному регіоні.

А щодо ревнощів, то це не ревнощі, а психологія: як так — Україна без Росії та ще й із НАТО? Чому нас не спитали? Але це минеться. Найголовніше досягнення останніх років — що Росія почала поважати Україну як незалежну державу. З цих позицій і будуємо наші відносини.

— І що, спрацьовує єльцинське: «Встав уранці і думай: що ти зробив для України?»

— Ну, принаймні ми своїм партнерам часто про це нагадуємо. Слід відзначити, що й справді чимало питань розв'язується під контролем Єльцина. І в розширенні контактів, зміцненні зв'язків з Росією ми далеко пішли. А ратифікує Дума великий договір — можливостей іще побільшає. Колись у нас забракло глузду, щоб цивілізовано розійтися. Але життя диктує свої умови: щоб усе стало на свої місця. Так і буде.

Як ви там підмітили: зовні здається, ніби у наших відносинах з Росією — затишшя, штиль? Це добре. Така тиша дорожча за будь-яку бурю.

Інтерв'ю взяла
Валентина ПИСАНСЬКА.

Хроніка. Факти. Події

● *Київ*

Європа: разом, а не нарізно

(Початок на 1-й стор.).

Гість позитивно оцінив дії України на міжнародній арені, відзначивши успіхи міністра закордонних справ Геннадія Удовенка на посту Голови нинішньої сесії Генеральної Асамблеї ООН, участь наших миротворчих сил у підтриманні порядку в колишній Югославії, підписання Хартії «Україна—НАТО», укладання важливих договорів із сусідами.

Федеральний Президент торкнувся і питань економіки, визнав їх пріоритетне значення. «Мені здається, —заявив Роман Герцог, — що ми досягли такого рівня, коли необхідно надавати допомогу Україні не лише державними кредитами з Німеччини та Європи, а передусім спрямовувати сюди приватні інвестиції».

Україні треба здійснити серйозні ринкові реформи, зазначив Федеральний Президент. На жаль, вони не провадяться з необхідною швидкістю. Через відсутність відповідного економічного законодавства в Україні у співробітництві важко зацікавити середніх німецьких виробників — потенційних інвесторів.

Відповідаючи на запитання журналістів про причини німецького лобіювання інтересів України на міжнародній арені, Роман Герцог сказав, що одного погляду на карту достатньо, аби зрозуміти причини такої позиції Бонна. Німеччина розташована саме там, де й Україна, — у Європі. А сучасна Європа може існувати лише як об'єднана, підкреслив високий гість.

● *Багдад*

Можна почекати ще

Генеральний секретар Ліги арабських держав (ЛАД) Ісмат Абдель Магід прибув з миротворчою місією до Багдада. За його словами, поїздка здійснюється з ініціативи єгипетського президента Хосні Мубарака. Як господар останнього загальноарабського саміту, що відбувся в Каїрі, Мубарак закликав главу ЛАД «наголосити в Багдаді на негативному ставленні арабів до ідеї застосування сили проти Іраку». Напередодні ввечері Абдель Магід звернувся до США і Великобританії із закликом відкласти завдання по Іраку воєнного удару щонайменше на кілька місяців. «Ми говоримо про проблему, котра існує вже сім років, тому можна почекати ще кілька місяців, щоб урегулювати її мирним шляхом», — сказав він.

● *Токіо*

Битви лише спортивні

ООН знову звернулася до всіх країн із закликом утриматися від збройних конфліктів на час проведення в Нагано з 7 по 22 лютого 18-х зимових Олімпійських ігор. Він міститься відразу в двох посланнях, що їх одержав президент Міжнародного олімпійського комітету Хуан Антоніо Самаранч, котрий перебуває у цьому японському місті, від Генерального секретаря ООН Кофі Аннана і нинішнього Голови Генеральної Асамблеї організації Геннадія Удовенка. «Ідеали Олімпійського руху дуже близькі до тих, що сповідують Об'єднані Нації в їхніх зусиллях у досягненні миру і розуміння між людьми», — зазначено в посланні Кофі Аннана.

● *Нікосія*

Лідери вже визначилися

На Кіпрі на наміченних на 8 лютого президентських виборах рівні шанси стати главою держави мають два кандидати, і їхнє суперництво, мабуть, триватиме у другому турі. Опитування громадської думки показують, що лідерами є 78-річний Глафкос Кліридіс, котрий домагається переобрання на новий термін, та колишній міністр закордонних справ 60-річний Георгіос Якову. Очікують, що кожний з них одержить через три дні трохи більше третини голосів — менше, ніж необхідно для обрання.

За повідомленнями кореспондентів «ГУ» та зарубіжних агентств.

Президент пішов. Проблема залишилася

(Початок на 1-й стор.).

Такої самої точки зору, як з'ясувалося, дотримувалася також більшість колишніх соратників Тер-Петросяна у Вірменії. В результаті, президент практично опинився в цілковитій політичній ізоляції. Він звернувся по Національному телебаченню до нації і, зокрема, заявив: «Відомими вам органами влади до мене пред'явлена вимога про відставку. Вважаючи, що в ситуації, яка склалася, застосування конституційних повноважень президента таїть серйозну небезпеку дестабілізації в країні, я приймаю цю вимогу і заявляю про свою відставку».

Вчора у відставку пішли також голова Національних зборів і обидва його заступники. Таким чином, за конституцією, тимчасові обов'язки глави держави перейшли до прем'єр-міністра Роберта Кочаряна. Якщо припустити, що події розвиватимуться в суто правовому полі, то нинішнє керівництво республіки мусить протягом 40 днів після відставки президента підготувати і провести президентські вибори.

Отака традиція

Колишній президент ПАР Фредерік де Клерк щиро зізнався, що покохав заміжню жінку, іноземку. Вона відповідає де Клеркові взаємністю. Закоханому нині 61 рік, 29 років він прожив у шлюбі зі своєю дружиною Маріке. Вони мають трьох дорослих дітей. Президент та його дама серця мають намір розлучитися зі своїми «половинами» і одружитися. Схоже, любов «на стороні» вже стає традиційною особливістю президентів: нинішніх та колишніх, американських та південноафриканських.

Думайте самі!

У ПОСОЛЬСТВІ ФРН в Україні відбулася презентація фільму «Німеччина сьогодні партнер у світі», присвячена першому візиту до нашої країни Федерального Президента ФРН Романа Герцога.

Фільм представляла вже доволі відома в нас телерадіокомпанія «Дойче велле», у перекладі — «Німецька хвиля». У творчості західнонімецьких колег яскраво віддзеркалено основний принцип компанії: у висвітленні фактів і подій зберігати незалежність і неупередженість. Їхнє кредо — уникати будь-яких коментарів до дібраної інформації. Слухачеві й телеглядачеві не нав'язується думка авторів. Як кажуть: думайте самі, вирішуйте самі. І самі оцінюйте.

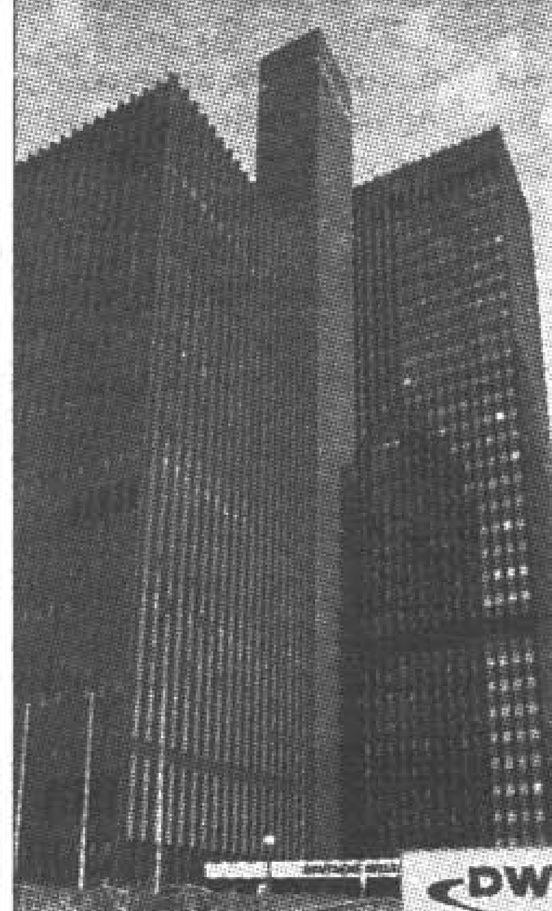
«Дойче велле» є однією з семи найбільших компаній і віщає 34 мовами світу. Це не приватна компанія: вона живе за рахунок німецьких платників податків. Нині її бюджет становить 600 млн. марок.

Радіо- і телепрограми дозволяють їй «будувати» інформаційні мости, поглиблювати і розширювати діалог із глядачами в різних країнах. Радіопередачі орієнтовано як на «рядових» слухачів, так і на представників ділових і політичних кіл, зацікавлених у розширенні зв'язків з Німеччиною.

На прес-конференції перед початком перегляду представники керівництва «Німецької хвилі» з гордістю підкреслювали, що компанія цілком незалежна у підготовці своїх програм. Вона не є ані рупором уряду, ані рупором опозиції: «Наше головне завдання — передавати об'єктивну, якомога найширшу картину життя Німеччини і її незакомплексованість».

Так «Німецька хвиля» своїми програмами намагається наблизити Німеччину і Європу до України. І фільм, котрий наші громадяни могли подивитися минулої неділі й понеділка, є доказом тому.

Яна СТАДІЛЬНА.



Лабіринти системи

Домовимося по-доброму

З 1 ЛЮТОГО в Україні набрали чинності нові правила надання населенню послуг з централізованого водо-, теплопостачання та водовідведення. Ця чергова новація у сфері комунальних послуг ініційована спеціальною постановою Кабінету міністрів України.

Вдалося з'ясувати, що «ноги» комунального ноу-хау ростуть з Держбуду. До речі, ця організація — один з органів, які контролюють це питання. У відділі комунальної енергетики та в управлінні водопостачання, де, за логікою і назвою цих підрозділів, мали б знати про нові правила сервісного водо- і теплопостачання наших квартир, моє прохання прокоментувати цю подію зустріли зі здивуванням.

Про перспективу таких новацій торік ішлося на державній міжвідомчій комісії з питань демонополізації економіки.

В управлінні науково-технічного забезпечення сяйнув все-таки світлий промінчик у темному царстві загадкових нововведень. Заступник начальника цього управління Леонід Кравченко погодився їх прокоментувати для мешканців, які втомилися шукати правди в рідних ЖЕКах. Нові правила надавання населенню послуг з централізованого водо-, теплопостачання та водовідведення регулюють відносини між споживачами комунального сервісу та його виконавцями, незалежно від форм власності й підпорядкування. Ці відносини закріплюються у спеціальному договорі, де вказуються права і обов'язки кожної із сторін. Норми й тарифи на комунальні послуги встановлюють місцеві органи влади.

З цим документом не доведеться доводити завзятим працівникам житлово-комунальної контори свою непричетність до верблюдячої породи. Припустімо, влітку вам за традицією вимикають гарячу воду на 2—3 місяці. Вам не треба буде платити за цей час за послугу, якої ви не одержували з вини виробників.

Якщо у вас тече тепла вода замість гарячої, недостатньо обпікають батареї, тривожно гурчать труби, висувайте власні претензії у письмовому вигляді (за типовим актом) виконавцеві, який повинен розглянути їх протягом 5 днів. У разі зниження якості надаваних послуг виконавець робить відповідні перерахунки розміру плати і відшкодовує збитки відповідно до законодавства.

Виконавця визнають невинуватим у разі виникнення форс-мажорних обставин. Припустімо, вам на голову впала цеглина. Якщо це сталося під час капітального ремонту — це провина виконавця. Однак він може твердити, що був тайфун і цеглину здуло вітром, а це вже форс-мажор, надзвичайна ситуація, за яку виконавець не відповідає.

Фахівці Держбуду зізналися, що нові правила не вигідні виконавцям послуг. Тим часом як борг комунальним службам дорівнює 6 млрд. грн., не по-господарськи бути такими вимогливими, караючи виконавця за кожну провинність гривнею. І все-таки наступити на горло власній пісні теоретиків комунального добробуту змушують численні скарги громадян на низьку якість послуг.

У Державному комітеті із захисту прав споживача вважають ці правила юридичним проривом у світ цивілізованих відносин. Користувач послуг має право знати, за віщо він платить.

За словами начальника управління захисту прав споживача у сфері послуг Івана Терещенка, наприкінці 1997 року споживчий комітет встановив, що, скажімо, в Херсоні невідповідність цін якості послуг сягає 4 млн. грн., а, приміром, у п'яти районах Києва — 1 млн. 200 тис. грн.

Можливо, договірна система навчить виконавців комунального сервісу поважати гроші платників податків. Хоча навряд чи.

Ольга ВІТЕР.

Спонсор лотереї «ГУ»

«Український орнамент» — усім бальзамам бальзам!

Прочитаймо бодай кілька рядків «паспорта» цього напою. «Біологічно активний продукт, виготовлений за унікальною рецептурою науково-виробничої фірми «Фітотаум». Збір із 20 лікарських рослин. Унікальна фітокомпозиція у дусі старовинних національних традицій. Тонізує, зміцнює, стабілізує, сприяє... Можна вживати і як напій, і як добавку до чаю, кави, алкогольних та безалкогольних напоїв».





«Український орнамент», що його виробляє на Рівненщині Шпанівський завод харчових екстрактів (фірма «Ровес»), на Всеукраїнському огляді-конкурсі Міністерства АПК України у жовтні 1997 року було визнано кращим бальзамом України.

Колись у Шпанові був спиртозавод, який під час горезвісної боротьби із «зеленим змієм» перепрофілювали на експериментальний завод харчових екстрактів. На папері це було зробити легко, а насправді підприємство мало не загинуло. Лише завдяки героїчним зусиллям директора Володимира Прохоренка вдалося зберегти колектив і виробництво. Та ще буквально за кілька років спорудити один із найпотужніших в Україні цех лікеро-горілчаних виробів і безалкогольних напоїв. Назвемо лише одну цифру: завод зможе щорічно наповнювати обласний бюджет 50-ма мільйонами гривень. На таку суму можна утримувати всіх «бюджетників» області впродовж двох місяців.

Нині на підприємстві успішно працює високопродуктивне імпортне обладнання, яке забезпечує випуск високоякісної горілки, лікерів, бальзаму. Однак триває й удосконалення виробництва. До слова, грошові надходження від продажу горілки становлять лише третину, решта — від слабо- і безалкогольних напоїв лікувально-профілактичної дії.

Сергій МЕЛЬНИЧУК.

Рівненська область.

І квартира в дарунок

У результаті розіграшу суперпризу за 1997 рік серед вкладників та платників комунальних послуг «Волиньторгінвестбанку», що відбувся нещодавно в Луцьку, найщасливіший виграш випав на рахунок № 5756476 — однокімнатна квартира. Як повідомив голова правління «Волиньторгінвестбанку» Микола Голєв, наступного року банк проведе розіграш, де головним призом буде новий імпортний автомобіль. Але не лише такими суперпризами ця регіональна банківська установа підтверджує свій високий імідж. Банк інвестує спорудження багатоповерхових житлових будинків на Волині, допомагає введенню в дію тролейбусних ліній, бере участь у програмі «Автотранспорт міста». На дороги Луцька та області вже вийшли нові мікроавтобуси, що значно поліпшило транспортне обслуговування населення.

Богдан БЕРЕКЕТА.

Волинська область.

Ой пішла я до млина, до млина...

А У МЛИНІ — новина, новина... Не беремося, звичайно, стверджувати, що в кожному з них — як у відомій пісні: мельник, мовляв, меле гречку без грошей, а решетуючи, встигає ще й відвідувачку поцілувати.

І все ж достеменно відомо, що дедалі більше господарок у селах Миколаївщини віддають останнім часом перевагу не магазинному борошну на хліб, млинці і здобу, не магазинним крупам на суп і кашу, а власним, одержуваним на тамтешніх млинах. Тепер це в більшості місць не проблема: в КСП, радгоспах, агрофірмах таких переробних підприємств налічується близько 200, що в кілька разів перевищує їх кількість на початок 90-х років. І це не малопотужні вітряки, що їх подекуди залишили заради екзотики, а вітряки, обладнані за останнім словом техніки. До того ж, так би мовити, багатопрофільні: тут одержують і борошно різних сортів і найрізноманітніші крупи, інколи навіть макаронні вироби.

Це чималий економічний зиск не тільки для сільгосппідприємств, а й для селян. А ще — неабияка для них зручність. Зарплату тепер вони одержують здебільшого натурою, тому не треба продавати ту саму пшеницю чи гречку, щоб натомість купити борошно, хліб чи крупу. «Домашня» переробка до того ж значно здешевлює продукцію. Та й, врешті-решт, знайомий мельник щодо якості ніколи не підведе. Кривоозерські майстри, приміром, торік ледь встигали виконувати численні замовлення й намололи на десяти наявних у їх розпорядженні млинах майже чотири тисячі тонн борошна. Чималий здобуток і в сільських мельників Братського, Новоодеського, Новобузького районів.

Отож, коли в якомусь із сіл цих чи інших районів Прибужжя раптом почуєте веселе-жартівливе «Такий, мамо, мельник, такий, мамо, добрий, такий, мамо, хо-ро-ший!..», то знайте: старий наспів — про мірошників сучасних.

Георгій ВОРОТНЮК.

Миколаївська область.

Точка зору

Податки — годівничка для чиновника

Є ДУМКА, що зниження податків до такої міри серйозно вразить громадянську совість підприємців, що вони мало не відразу залишать глибоку тінь, в якій вже було пригодувались, і кинуться платити збіднілі податки за повною програмою. Нікого ніщо не вразить, ніхто нічого не залишить і нікуди не кинеться. Антиподаткове щеплення, яке вводилося за посередництва «86% «зовнішніх» нарахувань на зарплату», чи «90% з зарплати «зсередини», до того ж заднім числом», чи шляхом «ми пожартували з пільгами, не можна ж так буквально», чи «вибачте, ми знову передумали, тому з вас штраф» — ця вражаюча ін'єкція така дійова, що справляла, справляє і справлятиме вплив не тільки на теперішніх підприємців, а й на найближчі кілька поколінь їхніх спадкоємців.

Зруйнувати місто можна значно швидше, ніж його відновити, і з підприємницькою довірою справи такі самі.

Іронічне ставлення до податків батьківщина заслужила, і не слід, напевно, в цьому звинувачувати неплатників податків. Коли не платять усі, то винні не вони, а самі податки — не може ж усе підприємництво складатися із злочинців. Адже держава щодня умовляє: «Ну не плати мені, хіба ти не бачиш, як я себе веду?». А іноді ще й стимулює неслухняність, скасовуючи колишні обов'язкові платежі, не караючи тих, хто їх не вносив, і не повертаючи тим, хто заплатив.

Отже, треба якось інакше.

Якщо не лічити крихт, що справді перепадають пенсіонерам, інвалідам та іншим соціально не захищеним прошаркам, аж ніяк не винним у своїй незахищеності, а також витрат на управління, оборону, культуру тощо, то дуже значна частина податків усе-таки повертається —як «соціальні блага» — тим, у кого вони були відібрані. Отже, певна частка податків становить собою кошти, що централізуються і потім перерозподіляються державою між тими, у кого відбиралися. Навіть якщо цей перерозподіл встановлює справедливіший і гуманніший порядок (не тим, хто заробив, а тим, кому треба), виробництво таким перерозподілом знищується бездоганно: стимулу працювати немає. А коли невигідно працювати і, як наслідок,



зупиняються підприємства, то вже не до гуманізму. Тому, по суті, треба говорити про те, що податки значною мірою орієнтовані тільки на підтримання — ціною зупинки підприємства —авторитету держорганів, уповноважених перерозподіляти. Адже де централізація і поділ — там реальна влада.

Візьмімо «безоплатну» (тобто оплачену і нашими податками, і нашими хабарами) охорону здоров'я. Чим вона краща за платну, якщо платна оплачується не централізовано, а тим же підприємством, яке в даній медточці лікується? З усіма непрацездатними дітьми і батьками. І лікуватимуть у платній краще — все-таки прямі роботодавці(!), і заводик знатиме, що не в трубу гроші викинув, а на власне здоров'я, до того ж нічого не загубиться в дорозі — між численними нашими бюджетами і особами, в яких вони, на жаль, персоніфіковані. А маленькі ЛТД та інші об'єднуватимуть свої засоби складчину —нічого страшного. Людям буде все одно, де лікуватися.

Отже, ми підходимо до того, що традиційна фіскальна ідея потребує деяких доповнень. Треба не просто забирати гроші, а й залишати значну частину відібраного тому, в кого забрали, залишати з цільовим призначенням: лікування, навчання, відпочинок, інші важливі «соціальності». Треба вести мову про принципово новий інститут реалізації фіскальної ідеї, а саме — про податок підприємства самому собі.

Треба носити своє і споживати своє, якщо нема бажання перетворитися на величезне суспільство безробітних, що нагодувало останніми крихтами іноземні держави і забезпечило зайнятість там. Багаті споживатимуть, звичайно, чуже. Та вони і так уже давно в тій економіці. А решта — куди? Мимоволі пригадується старий, який збирає подачки в коробку від імпортних сигарет, — зловісний символ... Наслідком сьогоднішнього «красивого» (хоча й убогого) життя на імпорті буде елементарне вимирання, і бідним шанувальникам всіляких зарубіжностей треба б це зрозуміти.

Найкращий спосіб для такого усвідомлення — особливий податок на всі споживчі товари, які ввозяться, і які мають в Україні хоча б якийсь аналог.

Замінити сьогоднішню дику і складну систему оподаткування кількома простими і для всіх зрозумілими платежами, знизити частку доходу, що централізується, до прийнятного мінімуму, припинити вперто змушувати всіх працювати тільки на іноземців —і наша економіка отримає можливість виборсатися, нарешті, з того стану, в якому ми її бачимо (і відчуваємо) сьогодні.

Олександр КІРШ, головний редактор журналу «Бухгалтер».

Правління відкритого акціонерного товариства «Чортківський сирзавод»

Повідомляє про проведення чергових загальних зборів акціонерів ВАТ «Чортківський сирзавод», які відбудуться 20 березня 1998 року о 9 годині за адресою:

Чортків Тернопільської області, вул. Копичинецька, 130, актовий зал ВАТ «Чортківський сирзавод».

Реєстрація учасників зборів з 7.00 до 8.00.

Порядок денний

1. Звіт правління товариства про результати фінансово-господарської діяльності за 1997 рік та основні напрями діяльності на 1998 рік.
2. Звіт ревізійної комісії про підсумки роботи товариства за 1997 рік.
3. Затвердження нормативів розподілу чистого прибутку за 1997 рік та планового на 1998 рік.
4. Різне.

Для участі у зборах потрібно мати документ, який посвідчує особу, доручення на право голосування (для представників акціонерів).

Тел. для довідок 2-32-00.

ВАТ «Кам'янський машинобудівний завод» виготовляє і реалізовує за помірними цінами:

— візки вантажні гідравлічні (1250 кг, 2000 кг);
— візок-штабелер гідравлічний (400 кг, 1,5 м);
— візок ручний підйомний (80 кг, 1,2 м);
— побутовий комбайн для приготування кормів з електроприводом (подрібнювач коренеплодів, зерна, трави);
— насос підкачки двигунів (ПНИТ) «КамАЗ»;
— крани газові 11ч3бк ДУ-25, ДУ-32, ДУ-50;
— точило ручне;
— дриль ручна;
— дрилі пневматичні (2500 об., 270 об.);
— машинка швейна дитяча;
— пристрій для вирівнювання кришок;
— кісточковидавлювач вишень;
— часничниця;
— гирі спортивні переналаджувані (16/24/32 кг).

Наша адреса: 258450, м. Кам'янка, Черкаська обл., вул. Леніна, 40, код (04732), тел. 2-14-76; т/ф 2-11-91.

Інформація про випуск акцій відкритого акціонерного товариства «Юрковиця»

1. Характеристика емітента

1.1. Фірмове найменування:

відкрите акціонерне товариство «Юрковиця».

1.2. Юридична адреса: Україна, 254107, м. Київ, вул. Лук'янівська, 1.

Фактична адреса: Україна, 254107, м. Київ, вул. Лук'янівська, 1.

1.3. Дата заснування:

ВАТ «Юрковиця» створено внаслідок реорганізації акціонерного товариства закритого типу «Юрковиця» за рішенням загальних зборів засновників, протокол № 21 від 1.07.97 р. АТЗТ «Юрковиця» було зареєстровано держадміністрацією Шевченківського району м. Києва 21.03.94 р., реєстраційний № 5416, свідоцтво про державну реєстрацію № 21584092.

ВАТ «Юрковиця» є правонаступником АТЗТ «Юрковиця».

1.4. Цілі та предмет діяльності товариства:

— оптова торгівля енергоносіями;
— оптова торгівля металом;
— зовнішньоекономічна діяльність.

1.5. Кількість працюючих на підприємстві становить 29 чоловік.

1.6. Керівні працівники:

Генеральний директор — Копитько Олександр Іванович, освіта вища, загальний стаж роботи 31 рік.

Головний бухгалтер — Гринюк Зінаїда Михайлівна, освіта вища, загальний стаж роботи 23 роки.

1.7. Статутний фонд ВАТ «Юрковиця» становить 290 000 (двісті дев'яносто тисяч) гривень.

Статутний фонд сплачено повністю.

1.8. Контролюючий орган товариства: ревізійна комісія ВАТ; державна податкова адміністрація Шевченківського району м. Києва; аудиторська фірма «Мастерс-аудит» (ліцензія № 323 видана Аудиторською палатою України).

2. Опис ділової діяльності

2.1. Фінансові результати на 01.01.98 р.

	Актив (тис. грн.)	Пасив (тис. грн.)
I розділ:	395,7	478,5
II розділ:	40,0	—
III розділ:	4 673,6	4 631,1
Баланс:	5 109,6	5 109,6

Виручка від реалізації продукції — 15 677,0 тис. грн.

Кредиторська заборгованість — 2 110,6 тис. грн.

Дебіторська заборгованість — 2 344,2 тис. грн.

Прибуток — 373,9 тис. грн.

3. Дані про випуск акцій

3.1. Випуск акцій у розмірі 40 000 (сорок тисяч) штук зареєстровано у Державній комісії з цінних паперів та фондового ринку, реєстраційний № 250/1/97 від 19.03.97 р. Додатковий випуск акцій у розмірі 250 000 (двісті п'ятдесят тисяч) штук зареєстровано Територіальним відділенням ДКЦПФР в м. Києві та Київській області, реєраційний № 130/10/1/97 від 17.06.97 р.

3.2. Рішення про випуск акцій.

У зв'язку з реєстрацією товариства акції АТЗТ «Юрковиця» замінюватимуть на акції ВАТ «Юрковиця». Обмін акцій здійснюватиметься у відношенні 1 : 1 за адресою: м. Київ, вул. Лук'янівська, 1, телефон 417-22-27 з 16 лютого 1998 року.

Термін обміну акцій не обмежений.

3.3. Загальна сума емісії — 290 000 (двісті дев'яносто тисяч) гривень.

Категорія акцій — прості іменні. Привілейовані акції не випускаються.

Кількість акцій — 290 000 штук.

Номінальна вартість акцій — 1 (одна) гривня.

Серія акцій — А.

Номери акцій — 000001—290000.

Форма випуску акцій — паперова з сумарним сертифікатом.

4. Умови розпорядження акціями

Акціонери товариства мають право:

Без обмежень розпоряджатися акціями товариства, зокрема, продавати чи іншим чином відчужувати їх на користь інших юридичних та фізичних осіб, якщо інше не встановлено чинним законодавством.

Акції товариства неподільні. У випадку смерті власника акцій вони успадковуються відповідно до чинного законодавства України.

5. Порядок виплати дивідендів

Виплата дивідендів акціонерам здійснюється один раз на рік за підсумками діяльності товариства протягом місяця з дня рішення загальних зборів акціонерів про розподіл залишкового прибутку за звітний рік. Виплата дивідендів здійснюється шляхом перерахування коштів на рахунок акціонера або іншим чином за рішенням правління товариства.

6. Фактори ризику діяльності ВАТ

Основними факторами ризику є можливі зміни у законодавстві України, які погіршать фінансове становище Товариства.

Емітент послугами торговця цінними паперами не користується.

Генеральний директор
Копитько О. І.

До уваги акціонерів!

ЗАТ «Реєстр—Центр» за дорученням емітентів повідомляє про скликання перших зборів акціонерів товариств:

ВАСТ «Антонінське»	23 березня
ВАСТ «Насінник»	25 березня
ВАСТ «Городищинське»	27 березня
ВАСТ «Новоселицьке»	30 березня
ВАТ «Теофіпольський цукровий завод»	3 квітня
ВАТ «Хмельницький завод «Пресналадка»	24 квітня

Порядок денний:

1. Звіт правління товариства про підсумки фінансово-господарської діяльності в 1997 році та основні напрями розвитку на 1998 рік;
2. Звіт ревізійної комісії товариства;
3. Затвердження нової редакції статуту товариства;
4. Вибори органів управління товариства;
5. Затвердження внутрішніх нормативних актів товариства;
6. Різне.

Місце проведення зборів відповідно:

клуб с. Терешки Красилівського району;
кінотеатр «Зоря» смт Ст. Синява;
клуб с. Городище Шепетівського району;
клуб с. Новоселиця Полонського району;
будинок культури цукрового заводу смт Теофіполь;
актовий зал АПК заводу, м. Хмельницький, вул. Північна, 95.

Початок зборів о 12.00.

Реєстрація в день і за місцем проведення зборів з 8.00 до 11.45.

Довідки за телефонами: (803822) 6-41-92, 6-40-64.

Збори акціонерів ВАТ «Тараща—автотранс»

відбудуться 24 березня 1998 року о 14.00 в актовому залі за адресою:

Київська область, м. Таращa, вул. Ватутіна, 3.

Порядок денний:

1. Звіт правління про діяльність товариства за 1997 рік.
2. Звіт ревізійної комісії.
3. Затвердження балансу за 1997 р. і прийняття бізнес-плану.
4. Внесення змін і доповнень до статуту і затвердження положень.
5. Вибори спостережної ради.

ЗАТ «Страхова Компанія «Енестра»

повідомляє своїм акціонерам, що 23 березня 1998 року о 14 годині за адресою:

Київ, вул. Рейтарська, 21/13, оф. 3,

відбудуться установчі збори. На порядку денному —підбивання підсумків 1997 року.

З усіх питань прохання звертатися за тел. 246-53-39.

Арбітражний суд Харківської області (310002, м. Харків, Будинок Рад, вул. Сумська, 64) порушив справу № 7334/7-774 про банкрутство міжнародної фірми «Євразія - Сервіс» (310015, м. Харків, вул. Пушкінська, 79/1, р/р 200467651 у банку «Ера» м. Харкова, МФО 351793, код 19344908). Заяви кредиторів та можливих санаторів приймаються протягом місяця з дня опублікування оголошення.

Закрите акціонерне товариство «Інтеркомбуд» ліквідується. Претензії приймаються протягом місяця з дня опублікування оголошення за тел. 446-74-94.

Відкрите акціонерне товариство «Київський завод РІАП» проводить загальні збори акціонерів

Збори відбудуться 21 березня 1998 року об 11.00 в приміщенні актового залу заводу за адресою: м. Київ, вул. Корабельна, 5.

Реєстрація акціонерів відбудеться з 9.00 до 11.00.

Порядок денний:

1. Затвердження положення про порядок розробки і прийняття внутрішніх нормативних актів ВАТ «Київський завод РІАП».
2. Затвердження регламенту загальних зборів акціонерів ВАТ «Київський завод РІАП».
3. Звіт правління про господарську діяльність та фінансові результати 1997 р.
4. Звіт ревізійної комісії.
5. Про дроблення акцій ВАТ «Київський завод РІАП».
6. Затвердження положення про порядок збільшення (зменшення) статутного фонду ВАТ «Київський завод РІАП».
7. Про збільшення статутного фонду товариства на суму індексації балансової вартості основних фондів станом на 01.01.95 р.
8. Про внесення змін до статутного фонду товариства.
9. Затвердження положення про розподіл та використання прибутку ВАТ «Київський завод РІАП».
10. Про розподіл прибутку за 1997 рік та затвердження плану розподілу прибутку на 1998 рік.
11. Затвердження положення про порядок нарахування і виплати дивідендів у ВАТ «Київський завод РІАП».
12. Про нарахування і виплату дивідендів акціонерам ВАТ «Київський завод РІАП».

Телефон для довідок: (044) 417—2761.

Информация о продаже акций ОАО Днепропетровского АТП 0404

1. Название объекта - ОАО АТП 0404;
2. Код ОКПО - 05521896;
3. Адрес: Украина, 322115, г. Днепропетровск, ул. Совхозная, 76;
4. Размер уставного фонда - 932200 грн. в т.ч. собственность организаций арен- даторов 489900 грн., акции подлежа- щие открытой продаже составляют 22,5%;
5. Финансовые показатели ОАО по состоянию на 01.10.97г.:

- дебеторская задолженность 433,2 тыс. грн.;
- кредиторская задолженность 852,2 тыс. грн.;
- убытки - 334,4 тыс. грн.

Арбітражний суд Кіровоградської області (316022, Кіровоград, вул. Луначарського, 29) порушив справи про банкрутство підприємств:

— № 711/3 — приватної фірми «Капітан» (юридична адреса 317900, Олександрія, вул. Калініна, 63/62, 1468918 в Олександрійському відділенні «Промінвестбанку», МФО 323215);

— № 712/3 — товариства «Стройдеталь» (юридична адреса: 317900, Олександрія, Звенигородське шосе, 4, р/р 468032 в Олексанрійському відділенні «Промінвестбанку», МФО 323215);

— № 306/8 — приватної виробничої фірми «Кодас» (юридична адреса: 317900, с. Бутовське, Олександрійського р-ну, Кіровоградської області, р/р 468989 в Олександрійському відділенні АКБ «Україна», МФО 323022);

— № 903/8 — товариства з обмеженою відповідальністю ВО «Олександріяавтотранс» (юридична адреса: 317900, Олександрія, Дніпропетровське шосе, 4, р/р 14677715 в Олександрійському відділенні «Промінвестбанку», МФО 323215.

Претензії кредиторів надсилати протягом місяця.

Арбітражний суд м. Хмельницького порушив справу № 318-Б/1 про банкрутство футбольного клубу «Поділля», розташованого за адресою: ***280000, м. Хмельницький, вул. Проскурівська, 81.*** *Претензії кредиторів приймаються протягом місяця з дня опублікування оголошення.*

Арбітражний суд Кіровоградської області (316022, Кіровоград, вул. Луначарського, 29) за позовом Олександрійської держподатадміністрації порушив справу про банкрутство малого підприємства «Мрія». Юридична адреса: 317900, Олександрія, вул. 50 років Жовтня, 26; р/р 468086 в Олександрійському відділенні банку «Україна», МФО 323022.

Арбітражний суд Києва (252030, Київ, вул. Б. Хмельницького, 44-в) 19 листопада 1997 року порушив справу № 8/167 про визнання банкрутом приватного підприємства «Ліклєнс» (Київ, б. Перова, 40-б, кв.41; р/р 2600600614 в АБ «Ажіо», МФО 300175, ідентифікаційний код 20048055).

Аптека № 24 м. Києва ліквідується згідно з наказом № 27 від 20.01.98 р. АТ «Фармація». Претензії приймаються протягом місяця з дня опублікування оголошення за адресою вул. Червоноармійська, 10-А.

Ліквідується ТОВ «ЮНІС», зареєстроване Радянською РДА 24.12.96 р. Юридична адреса: м. Київ, вул. Салютна, 14. Претензії приймаються впродовж двох місяців із дня опублікування оголошення. Код ЗКПО 24547239.

У номер

Незалежні профспілки виходять на стежку війни

Невдоволення викликав прийнятий за день до Нового року Закон України «Про збір на обов'язкове соціальне страхування», згідно з яким усі кошти на соціальне страхування, крім страхування на випадок безробіття, зосереджуються в створеному для цього єдиному фонді соціального страхування України.

Лідери незалежних профспілок машинобудівників, залізничників, місцевої промисловості, недержавного сектора економіки, республіканської й обласних «Солідарності», кооператорів та інших на зустрічі з Головою Верховної Ради Олександром Морозом заявили, що у них за вказівкою Кабінету міністрів уже позакривали рахунки, а кошти на соціальне страхування переказуються у фонд, який ще не існує. Тим часом, усі незалежні профспілки уклали угоди зі своїми колективами про призначення цих коштів та звітність.

Створюються умови для монопольного розпорядження Фондом соціального страхування Кабінетом міністрів та ФССУ, а йдеться про мільярдні суми. У незалежних профспілок немає ніякої гарантії, що розподіл коштів фонду буде справедливий.

Лідери профспілок вимагали від Олександра Мороза внести зміни у статтю 3 Закону про обов'язкове соціальне страхування, які б дозволяли зараховувати ці кошти на рахунки професійних спілок України або створених ними фондів за вибором платників збору.

Олександр Мороз, відзначивши, що Верховна Рада своїм законом надала право профспілкам самим розпоряджатися страховими коштами, захистила їх від поглинання бюджетом, розв'язання цього конфлікту, одначе, бачить у якнайширшому представництві різних профспілок у Наглядовій раді фонду соціального страхування.

Оскільки це не задовольнило лідерів незалежних профспілок, запропоновано підготувати положення про використання страхового фонду, а при потребі Верховна Рада може розглянути і закон про використання страхового фонду. Незалежні профспілки вирішили пікетувати Верховну Раду.

Анатолій КАРАСЬ.

«Сокіл» — вище решти

Триває другий етап чемпіонату Східно-Європейської хокейної ліги, а в її рамках — білоруська «декада» в Україні. Нагадаємо, що почалася вона поєдинком «Сокола» з гродненським «Німаном». Ми вже повідомляли про подробиці того матчу, який кияни виграли — 4:0.

Сьогодні о 18.00 у Палаці спорту розпочнеться черговий матч чемпіонату СЄХЛ. «Сокіл» приймає новополоцький «Полімір».

«СОКІЛ» (Київ) — 70 очок, «Німан» (Гродно) — 64, «Полімір» (Новополоцьк) — 59, «Юніорс-Есаміка» (Рига) — 50, «Тівалі» (Мінськ) — 33, «Юність» (Мінськ) —32.

Колектив Українського об'єднання поштового зв'язку «Укрпошта» висловлює глибоке співчуття генеральному директорові обласного підприємства поштового зв'язку «Київоблпошта» Гайдук Лідії Василівні з приводу тяжкої втрати — раптової смерті її матері

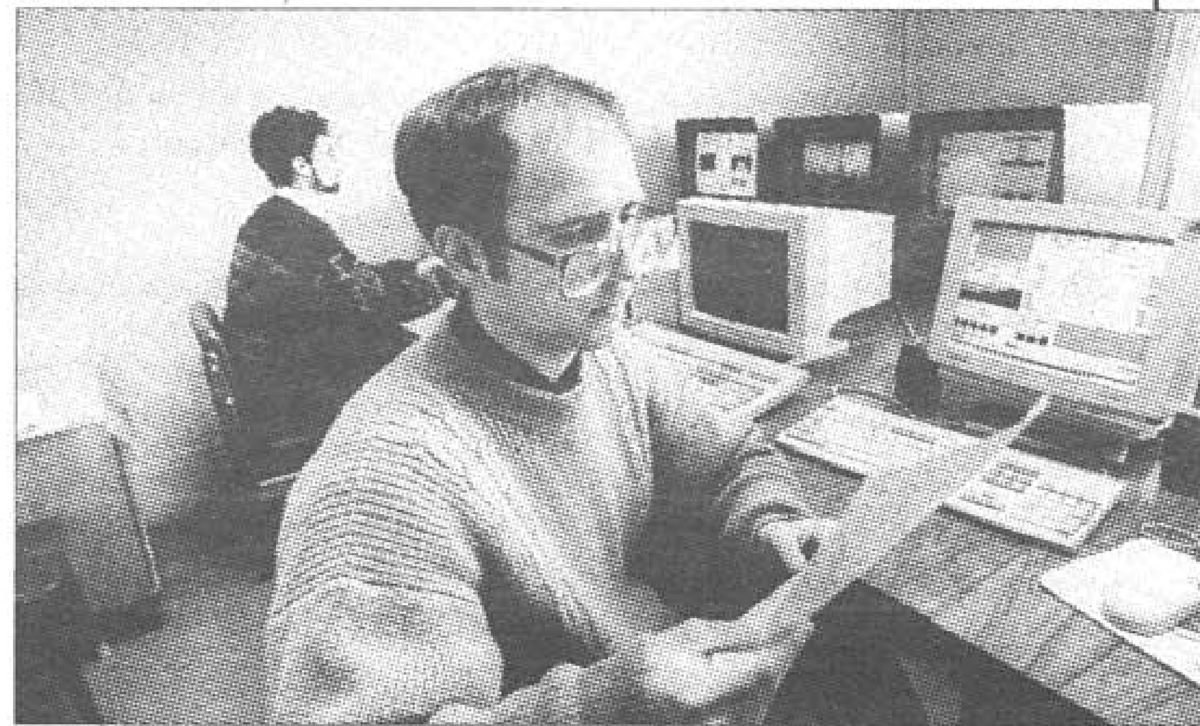
Цілої Ольги Андріївни.

«Контролери» для АЕС

Новинка

НАУКОВО-ДОСЛІДНИЙ інститут управляючих обчислювальних машин «Імпульс» у Северодонецьку на Луганщині сьогодні працює в тісній кооперації зі світовими виробниками обчислювальної техніки. До того ж, северодонецькі вчені використовують не лише комплектуючі вузли та модулі новітніх розробок, а й перейшли до зони високих технологій світового рівня.

Одна з найостанніших розробок северодонечан —система внутрішньореактивного контролю для АЕС. Ця електронна новинка здійснює високоточне вимірювання нейронного поля всередині реактора, що дає змогу розподіляти теплове поле, підвищувати тепловиділення активної зони. Таку систему було виготовлено для третього блоку Запорізької атомної станції. Нещодавно надійшло замовлення від Хмельницької АЕС. Працюють северодонецькі блоки і в Росії на Курській і Кольській АЕС.



На знімку: інженер-програміст Павло Петровець за роботою.

Фото Вадима ЛІСНОГО (ДІНАУ-Укрінформ).

Солодка музика підприємств, що ожили

Підсумки

За підсумками минулого року Харківська область лідирує за темпами зростання промислового виробництва серед інших регіонів країни. Робота налагоджується не тільки на підприємствах військово-промислового комплексу, важкого машинобудування, а й на інших. Наприклад, на Харківському молочному комбінаті торік у розвиток підприємства вкладено понад два мільйони доларів. Придбано три нові технологічні лінії, передбачається введення в експлуатацію ще не менш як п'ять. Розширився асортимент продукції, значно поліпшилася її якість, підвищилася купівельна спроможність. Як результат — регулярно виплачується заробітна плата, середній показник якої зріс до 400 гривень.

Значних успіхів досяг і трудовий колектив Харківського жиркомбінату. Завдяки збільшенню випуску готової продукції, тут також модернізують виробництво, купують найсучасніше обладнання. Нині в асортименті підприємства — близько двадцяти видів маргарину, майонезу, якість яких не викликає жодного сумніву.

Микола КОСИЙ.

Харків.

Вітчизняний стиль

Споживач знає, чий йогурт кращий

Новий вид продукції ВАТ «Вінницямолоко» — молочний йогурт — одразу потіснив на прилавках магазинів аналогічні вироби, які донедавна завозили до обласного центру з-за кордону. Як пояснюють фахівці, наш йогурт (його виготовляють трьох видів — з персиковим, малиновим та банановим наповнювачами) смачніший уже тому, що не має синтетичних добавок. До того ж, продукція вінничан дешевша, ніж зарубіжна.

За спостереженнями маркетингової служби ВАТ «Вінницямолоко», покупці досить швидко розібралися що до чого. Тому тієї кількості продукції (500 кг на тиждень), що постачали в торгівлю як пробні партії, стало замало. Та й почали надходити замовлення з районів.

Як запевнили в адміністрації ВАТ, делікатесу вистачить для всіх: на новій технологічній лінії протягом доби можна виготовляти дві тонни смачної продукції. Незабаром підприємство порадує покупців ще однією новинкою: завершується підготовка до виробництва сиркової маси з різноманітними наповнювачами. Усього ВАТ «Вінницямолоко» постачає в торгівлю майже 70 видів продукції.

Віктор СКРИПНИК.

Вінниця.

Ярмарки

Як рекламуватимеш, так і матимеш

Уже кілька років поспіль органи місцевої влади та Ліга підприємців Тернопільщини, яку очолює генеральний директор ТОВ «Технотерн» Ярослав Джоджик, проводять ярмарки. Перший цьогорічний відзначався не стільки ширшим асортиментом, як багатшою програмою реклами місцевої продукції.

Ми вже навчилися доводити продукцію до світових стандартів, відзначали, підбиваючи підсумки ярмарку, підприємці області, та центральні органи влади не сприяють розвиткові вітчизняного товаровиробництва. Вже не один рік найвищі посадові особи держави ведуть мову про зменшення податкових та кредитно-банківських ставок. Однак зашморг на шиї товаровиробника залишається.

Михайло ВАСИЛАШКО.

Тернопіль.

Спонсор лотереї «ГУ»

Одноразову тару не шукай за морями

ДОНЕДАВНА молокопереробні підприємства Буковини закуповували одноразову тару за кордоном. Це, певна річ, призводило до істотного подорожчання продукції. Ситуація змінилася з пуском цеху з виготовлення харчової полістиролової тари на приватному підприємстві «Віраж». Окрім переробників молока, ця продукція стане в пригоді консервним заводам, олійно-жировим комбінатам, закладам громадського харчування.

На потік запущено чотири види циліндричної тари — на 125, 200, 250 і 500 грамів. Жителі Буковини вже пересвідчилися в її надійності й практичності, купуючи розфасовану сметану, сиркову масу, кефір, йогурти, соняшникову олію. Незабаром цей асортимент поповнить ще й одноразовий посуд.

Директор підприємства Володимир Гелетка розповів, що поставила та монтувала технологічне обладнання «Віражеві», навчала робітників працювати на ньому голландська фірма «МІАФ».

Буковинський тарний цех поки що перший в Україні, який спеціалізується на виробництві упаковки для переробної галузі. Вже надійшло багато замовлень: з Рівненської, Львівської, Івано-Франківської, Тернопільської, Закарпатської областей.

Отож не шукайте одноразову тару за морями — є своя, вітчизняне чернівецьке приватне підприємство «Віраж» з радістю прийме будь-яке замовлення.

Василь БАБУХ.

Чернівці.

«Чортова дюжина» житомирського скла

Провінція



Лише тринадцять років минуло відтоді, як було підписано акт про введення в дію підприємства, що нині називається АТ «Біомедскло».

Незважаючи на юний вік, житомирські склороби живуть під знаком реконструкції. Президент АТ Олександр Руденький розуміє, що сьогодні врятується лише той, хто виявиться попереду. Поки інші нарікали на труднощі, на підприємстві оновлено 90 відсотків обладнання. Найбільший ефект обіцяє реконструкція плавильних печей — у півтора разу скорочується потреба в газі, ціна якого становить половину собівартості продукції.

З 50 найменувань скловиробів 40 освоєно за останні роки. А скло тут не просте, а спеціальне, надзвичайно стійке: для медичної, хімічної, біологічної, зооветеринарної, а також консервної промисловості.

Олексій КАВУН.

Фото Юрія ВЕНГЕРЕША.

Голос України

Засновник — Верховна Рада України.

252019, м. Київ-19, вул. М. Грушевського, 5.

Газета виходить з 1 січня 1991 року.

В.о. головного редактора А. ГОРЛОВ.

Редколегія: О. БІЛИК (заст. головного редактора), Л. БРОВЧЕНКО (заст. головного редактора), В. ЖЕЖЕРА, В. КРАСНОДЕМСЬКИЙ, С. ПРАВДЕНКО (головний редактор),.С. ПИСАРЕНКО, А. СОЛОНСЬКИЙ, В. СУДДЯ (заст. головного редактора).

Адреса редакції: 252047, Київ-47, вул. Нестерова, 4.

ТЕЛЕФОНИ: для довідок — 441-88-23; телефакс—224-72-54; відділ реклами — 441-89-34, 441-89-44. Телефакс — 449-85-62.

E-mail: sekret@golos.relc.com

◊ За зміст та достовірність інформації у рекламних публікаціях відповідальність несе рекламодавець.
◊ Редакція не завжди поділяє позицію авторів публікацій.
◊ За точність викладених фактів відповідальність несе автор.
◊ Рукописів не повертаємо.
◊ Листування з читачами — тільки на сторінках газети.

Свідоцтво про реєстрацію періодичного друкованого видання — КВ № 1 від 26.05.1994 р.

Газета виходить 5 разів на тиждень (крім неділі й понеділка) українською і російською мовами. Індекс 60955. Тираж 255871.

Комбінат друку видавництва «Преса України». 252047, Київ-47, проспект Перемоги, 50

Зам. 0311022.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 0